第一萬一千四百二十九號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. II, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥羅士得力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOCK.

德律風一千一百六十四號

Lee Wah Bank, Limited.

(INCORPORATED IN SINGAPORE SS.)

利華銀行有限公司

董事部

余君東旋 張君郁才 李君聲餘 吳君勝鵬 邱君雁賓 陳君賓保 [illegible]君仲英

簡君英甫 陳君芳德 陳君文彬 何君兆芹 曾君鶴山 李君光珮 林君紫貽

主席 余君東旋

總理 李聲餘

司理 劉柏紫

監務 黃松森

本行專營銀行一切事業以和便我華僑各界爲宗旨欲知利息及其他詳細章程請到本行面商

本行謹啟

電話一千四百八十號

一千九百二十年十一月十六號

眼科

34-1, HILL STREET SINGAPORE

先生昨由唐山到叻在新加坡門牌三十四號寓有家傳眼科醫學十餘年深究眼科之症又精配藥料今特將其數目若犯眼症之疾或患眼痛或紅根或白翳甚至及凡患者皆能治愈不用刀割免受痛苦不過數天便能成功妙包管眼明如常非余不能前治愈華人洋人及各色人等不可勝數治愈之人贈送匾額及照相者甚多亦難盡錄諸君倘有患眼之疾余亦敢保自能妙手回春世上無藥可治之症余能治之最爲奇妙先生乃醫中之天包管全愈此係用藥之妙法不用刀割亦不用刀割只用藥也諸君若有犯其症者可請移玉到余醫局診視必收醫金亦不取藥金爲先生修世之德也凡七州府三州府及爪亞暹羅一切之人有疾者皆係此治愈也

民國八年二月廿二號

◆新張廣告

本號專辦各墨頭芬枝油糖米壹頭唐山雜貨餅乾食品發行至外埠翁欲將物產寄至本號委託代售各理儘可代爲料理或欲在星加坡本埠種貨物亦可代爲安辦如蒙惠顧諸君迎凡與各號來往必須經正司理無任歡迎蓋陳益昌正印以昭慎重特此佈聞

民國九年六月十六號 啟

星加坡新巴虱二馬路門牌廿三號

陳益昌 正司理陳子耀 副司理陳仁長 披

先農后工8

土產日豐8

舍此不務8

國日趣窮8

本土煙枝8

請用請用8

南洋兄弟煙草

南洋兄弟烟草公司啟

朱有蘭茶煙生油庄

本號創辦名茶紅烟生油各港暨貨已閱七十餘年矣貨真價實向蒙各埠士商器許故行銷海外遐邇咸知今特加辦

粗絲紅烟及中國土布毛巾線襪並

彩各縣供備價值從廉現各貨籍經運到以便愛顧 諸君知所採擇爲俾款光

顧無任歡迎

(各款紅烟價列)

朱有蘭八兩一百四十包幼絲紅烟每箱結價八十元 本坡八十六元

朱有蘭四兩二百八十包 本坡八十六元

朱有蘭八兩一百四十包粗絲紅烟每箱結價八十元 本坡八十六元

朱有蘭二兩五百六十包幼絲紅烟每箱結價八十一元 本坡八十七元

朱有蘭二兩五百六十包粗絲紅烟每箱結價八十一元 本坡八十七元

朱有蘭一兩四百八十包幼絲紅烟每箱結價八十九元 本坡四十二元

朱有蘭三兩四百八十包生切熟烟每箱結價二十元 本坡九十三元

朱有蘭一兩六百包生切熟烟每箱結價三十二元 本坡百包六元

朱有蘭二兩四百二十包鹿花生烟每箱時價 本坡

和生八兩一百四十包紅烟每箱結價四十七元 本坡五十三元

和生二兩五百六十包紅烟每箱結價四十八元 本坡五十四元

(各款名茶生油價列)

朱有蘭二兩百六十四包[illegible]每箱十一元

朱有蘭二兩一百七十包包種茶每箱結價

朱有蘭二兩八十三包包種茶每箱結價

朱有蘭五斤庄烏龍茶每包一元八角

朱有蘭八兩二百包[illegible]茶每箱結價

朱有蘭一兩[illegible]茶每箱結價

朱有蘭一兩[illegible]茶每箱結價三

朱有蘭四兩一百六十包[illegible]茶每箱結價

朱有蘭一兩六十包[illegible]茶每箱結價

朱有蘭[illegible]二十四

[illegible]

星加坡甲必丹街朱有蘭啟

[illegible]日

朱有蘭茶菸生油金線中國襪貨

本號生烟各種名茶自梓爲生油皆自廠工督辦不惜工本務求精美故爲貨有辟瘴化痰之功茶具除煩提神之妙生油則饒有滋味之益以上出品夙蒙僑胞所歡迎衛生家所推重者也更有與赤金款久不變色各庄土布花樣新鮮銷售鎮日殷枚特不英倫以供 諸君之求將各茶烟價目列如後

八兩一百四十包本號紅烟每箱結七十九員

四兩二百八十包本號紅烟結價七十九員

六兩二百包本號紅烟每箱八十二員

二兩五百六十包本號紅烟每箱八十員

二兩四百廿包有關花生烟每箱時價

八兩一百四十包冠牌紅烟每箱時價

二兩五百六十包冠牌紅烟每箱時價

二兩百六十包本號鷄針茶每箱十五員

二兩一百六十包本號鹿頭包種茶每箱結價十員

五兩二百包本號古旁茶每箱二十六元

半斤庄廿四包本號烏耳茶每包一元七角

四兩百六十包本號香潤綠茶每箱十三元

八兩庄百六十包本號香潤綠茶每箱二十五元

一百斤散庄香潤綠茶每箱三十元

一斤日起烏龍茶每包七角

二兩百七十包鹿頭包種茶每箱六九年

本號三合麵自榨油每担照時價 封裝另外收費

有關大包一百四十包庄粗絲紅烟每箱七十九員

有關小包五百六十包庄粗絲紅烟每箱八十一元

各烟均本埠每箱加稅銀六元

[illegible]

兼有大路三[illegible]本生油發行

[illegible]時價

[illegible]

中華民國九年十二月一號

吉隆坡謝慎和 星嘉坡謝怡和 大擴充廣告

本號開業金飾珠石玉器兼滙兌生理垂廿餘年一向不惜資本聘請良匠選擇珍品其工作之精巧金質之優美價格之低廉與夫滙兌之快捷補水之公道久爲社會所稱許茲特將生意大加擴充增設各埠支店滙兌則推廣內地南洋各處務期妥速金飾則添聘著名藝術專家精益求精用副愛顧者之雅意謹佈區區幸垂察焉

謹將各埠枝店開列

芙蓉慎和棧　庇勝慎和棧
廣州謝悅和　暹羅慎和棧
新山怡和棧　香港謝恒和
金寶慎和棧　石叻協和號
巴生恒和號　庇能怡慎和
現正裝修不日開市

民國九年十二月十四日 [illegible]

◆製造書簿皮之布及線索出售

敢啓者茲本館新到製造書簿皮之上色布及製書簿之大小線索出售 諸君有欲購用者請至本館選擇可也

民國九年十二月廿九日 本館謹啓

星期日分送陰陽曆譜

敢啓者本報本年所擬之月份陰陽曆譜現將工竣定於本月十六號即夏曆初八星期日分送 閱報諸君以酬雅誼或有偏未送到者務懇於星期一日到本館通知以便補送因此曆譜所印無多若一遲延恐或送罄致辜雅意願諸君予有以諒之

中華民國十年一月十四號 本館謹啓

論說

觀劇閒談 （惺噩生）

前晚本坡海天游藝會。。演劇三寶。。粵劇韓南北水旱偏集。。當時本報己將劇場中所見情形。。逐日刊登報牘。。惟其第二晚所演。。係編鼓班本。。此等戲齣。若係梨園中人演唱。。則不值余之評判。。今所演者。。悉係商場鉅子。。且多好友。。其演劇也。。非名非利。。不過悲憫之心所發。。以游戲寓其慈悲。技而精也。。本不足以爲榮。。拙也。。亦不足以爲辱。。雖優雖劣。。皆不過付諸一笑。。余因爲之作劇談一則。將是晚之劇。。畧加商榷。。願與諸君子一研究之。。

是晚所演之劇本。。即梨園中最當行出色之寫中賢一齣。。此劇頗不易演。即著名角色。。亦多畏之。。故久不復見其發見於舞台中。。因此戲唱情太多。。且戲之主人。爲二花面。向來當此角色者。。要皆以威武見長。。口白制勝。。甚少能唱中慢板者。故一聞此齣。莫不瞪目咋舌。。稀而生畏也。 海天同人中。。故著班本者。。公推錫南君。。故特讓渠主稿。 [illegible]同人共演。。自扮[illegible]吳六奇。。恰好潘成蓉君。。風流儒雅。。詞藝俱佳。。故扮査伊璜。。與馮君合演。。此二君者。。同人皆推爲巨擘。。不意開演屆期之夜。。潘君適抱采薪。幾至不能登場。。經同人勸迫再三。。乃扶病而出。。故其頭場賞雪一齣。。權請莫孤業君代去。。莫君初本未諳此道。。迨至臨場之際。始由識者。。畧加指撥。。君即心領神會。。一登氍毹之上。。竟能按步就班。。雖絲合轍。雖未能臻妙境。。然以倉卒登場之故。得如是觀。。亦難能而可貴也。。

吳爲鐵丐吳六奇出。。乃馮錫南君扮演。。即此劇之主人翁。。馮君唱白俱佳。。聲音爽亮。自首至尾。唱而不懈。。聲韻有餘。此其天然生就之長。。迥非他人所及。。戲行之外。。竟能得此。亦可作吉光片羽觀也。。

登樓賞玩以後。乃由潘成蓉君扮演。。直至劇完爲止。唱白之多。。亦與馮君相埒。。乃亦能到底不懈。惜是晚忽患感冒。。且思咳嗽。。故其唱詞。。似乎忍啞。。然精神團目。。尚能剛到。。使其非病。。當必更有可觀也。。

此外助演諸君。。亦覺各有長處。。如李開天蕭遠霆二君。。合演帶碧一齣。。所唱長腔慢中板。。亦能遠符。。其餘諸人。。均無所愧。。且不至累及戲之正面。。（近日戲之助角、往往有貪用科諢、以博人之解頤、以炫己之點、常因科諢過多、以致妨及正劇者。）梅國良君。。則扮査孝廉之夫人。。君平日對於戲劇。。向無所習。。日新婦。便作[illegible]。然竟能對答無訛。。此其聰明。。亦[illegible]得。。　未完

譯電

○巴西之經濟狀況

九號英京電。。巴西以滙水日漲之故。。入口貨價抬高數倍。經濟狀況極形困迫。且以咖啡忽然降價之故。。致出口貨之價值大減。某著名銀行家擬向英人借款五六十兆元。。以令政府幫助本國商人。并將該銀買頓咖啡以待起價云。

○[德]國新聞

九號柏林電。聯邦保留局督辦夏丁氏於演說時稱。。本國經濟之活現象。[illegible]己現後。。經濟破產之危機已過。雖然國內之經濟及工藝之將來。。仍重寄於外國商務之得失也云云。。

全日電。上院議員紐薦氏在衆院攻擊勞工部。以該部妥准無數之外國人入國事。。人與國務部章背馳。。據稱工部秘書此次之行動。。實干罪條云

○法國新聞

九號巴黎電。。上院議員公舉事已於今日舉行。。院議員之留任者有三份一人。。中有閣員五名亦獲留任。。舊任總統與斯拉夫及尼羅及[illegible]部長亦在被舉之列云

全日電。法國日下[illegible]料[illegible]以德國[illegible]士巴[illegible]料供[illegible]太多之故。。充塞十分。政府共爲詫異。。以且前己向英美兩國定購甚多。現法國貯積之煤己達十五兆噸。煤價己宣佈低減。。英國運入口之煤以存煤太多之故。。售價不過七十佛郎而已。。

被迫遷鋪緊要聲明

小坡碗店口門牌四十九號振豐成碗器店開設三十餘年宋舊他徙[illegible]手屋租升至六十元[illegible]點自去年陰曆十月間被粵商廣仁興承買至本年二月一升至一百廿五元未數月口云要將租價一千二百元[illegible]即迫遷[illegible]懇求再三概不允許[illegible]而迭月要收屋租二百五十元力倘能堪若從其所欲則入不供出不[illegible]似此精力足以摧殘商業吾必使子若孫[illegible]必有某商之身勢云云今不得已[illegible]本月三十日移往本街門牌五十五號暫寄振春號碗店內凡[illegible]商號賬目往來及生理交易者請駕到新遷位處接洽可也

民國十年一月十三日　振豐成披露

生理退股及招股并舉司理員廣告

啓者星嘉坡五代天官街門牌四十五號建源公司土產九八出水及布路生意前係黃祖片[illegible]林賢光[illegible]通號曾人浩瑞[illegible]英每合[illegible]今國[illegible]通號曾人浩瑞[illegible]世英林賢光[illegible]同[illegible]公親林[illegible]江李忠石[illegible]金[illegible]退股人等各人名下[illegible]股[illegible]公[illegible]出[illegible]建源公司全盤生意貨底店底[illegible]等[illegible]人[illegible]祖片[illegible]偏[illegible]仍由黃祖片[illegible]明[illegible]管[illegible]生理盈虧乃[illegible]人[illegible]退股人林賢光[illegible]通號曾人浩瑞[illegible]世英[illegible]保等[illegible]限兩星期內[illegible]來[illegible]乃係自[illegible]與非股人[illegible]本公[illegible]司理[illegible]本公司一切事務凡[illegible]交易往來請與[illegible]本[illegible]年[illegible]可也[illegible]英一千九百二十一年[illegible]花里月九號即民國[illegible]十二月[illegible]公司[illegible]並擬等項必須[illegible]人簽押兼蓋本公司圖章方爲有效[illegible]不[illegible]英一千九百二十一年[illegible]花里十號民國庚申年[illegible]初二日 [illegible]建源公司披露

牙池電影戲特別新到出頭◀

諸君注意 又有新[illegible]到叻

超等悅目劇本 武夫之勇 分爲三十五段三十本

[illegible]

同美車路公司招股宣言

[illegible]

叻報附張

每日隨報附送
星房虛昴停刊

專件

民國九年駐新嘉坡同安教育會籌款辦事處要件（續）

（陳嘉庚先生來函節略）

補助費　不分畛域。按額補助。若城鎮許從會中開辦學校。除收外不敷。概從本會理足。若村落社里。則用補助法。按每班補助　或每生補助。由教育會觀其成績酌與。或貧富爲標準。此爲不得已之補助。若其社有熱心家或殷實家自担得起。不願會中補助。更幸。按照開校費國民級每班年三百元。至三百五十元。高等級四百五十元。至五百。每校八十名。約開一千元至一千二百元。按補助五百元至六百元。學生每名收四元。即三百二十元。不敷二三百元。合自籌備。

校舍　教育會决不能代建新校舍。且亦乏許多項。唯各就其廟祠修理暫用。此乃必然之勢也。若其社能自籌建。果屬不敷。會中撥補若干。由叻董事部議其可否。

捐款用途　每校修葺開辦費約或千元至千餘元。設三年內能籌三四萬元。不外創辦二十餘校至三十校。照現下滙水。須八萬元。至年捐補助費每校五百元。叻銀一千元。若三十校。年捐須有三萬元。

小學教員　堪膺校長教員。論理須有師範畢業生。吾閩現下算甚缺乏。故本年難於實行。若來年便可着手。因敝校本年秒可畢業四十名。除學生自做社需用外。按作三十名。可以分配。若二十校每校用教師三人。尚欠之數。可從他埠覓聘。或中學畢業。幷習學者是也。再後逐年敝校師範生畢業尤多　俾得逐漸推廣。一年如增得十校。十年可增百校矣。若無教育會公營理機關。則如叻校之汎散。教習或須兼員。甚起辭職。如無理督扶。則吾僑贊助。必無限量。此事關係吾僑前途。蓋小學如發達。其畢業生。則入師範或中學。定能特別拔拱。異日更可選入大學。其關係非細。鄙家不敏。第當力負責任。以盡天職。惟捐可發起實行。幷分推各埠。鼎力認捐。開辦費大都本年秋後。方有需用。凡認捐之人。作一次交或作兩三次交均可。總衍至遲秋末收清。至遲年年捐。或由本年七月交起。則先收半年。以作基金云。　未完

談叢

辛丙秘苑　四續　（寒雲）

（按寒雲即袁克文世凱之次子也）

張振武之戮。知之者。不敢言。而言者。多不知。張武昌首義之人也。黎以嗣總統督鄂北。張初與有力焉。乃漸不屬。且臨事敬而貪。黎欲罪之。而有所慮。乃使入覲。潛令人監觀。張至京。放言無長。且有代黎之謀。未幾。黎密電至。請中央立正典刑。歷陳張在鄂北謀叛。貪狠諸罪證。並懇先公。勿宣此電。恐張之舊部。爲之復仇。則大利於黎也。先公始欲付議。而黎續請之電又至。且謂如不立殺張。恐鄂北即有危思。殺之亡首而亂不成矣。先公乃密諭陸建章。如黎電處置。時張赴宴歸。擒於車中。即送執法處。戮之院庭。聞死狀甚慘。余聞皆詰也。張至京之始。京津黨會。多集會迎之。津中某協會。宴之於德國俱樂部。陪者孫毓筠。及數議員。余未亦在座。張目耗酒酣。詆黃陂大　余退席謂世凱曰。以張食人。能保首領於亂世。幸矣。而狠戾粗豪。恐終非安守者也。張固叛。黎亦狠。然使黎公使之監其行止。張之入覲。黎公己能保之矣。張之勤兵。兵衛。距可免矣。孫毓筠也。某某協會之幹事也。某失學孫不其然耶。　未完

文苑

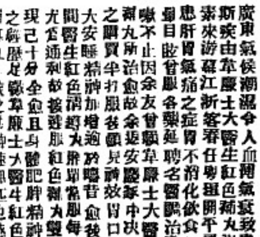
送歸國學吃殷新學校同事邵彭

離鄉返國

乘予同舟已有年。東南舊館亦留緣。今朝臨上話三更。悵望歸期月半圓。蕭條離別鄉中送各離情。歸孔方挽我離鄉國。而爲生戰願着先。君作歸期己有期。人生聚散等閒事。明日明月今宵缺。契結芝蘭此日離。同室操戈無限感。然須莫負且不歸。神州大陸風雲急。願吐胸中一點奇。

咳嗽不止猩痰上升

廣東氣候潮濕令人血脈氣衰致患肺部失調舒君蔭初曾赴粤垣謀斯疾由韋廉士大醫生紅色補丸強健其血氣始獲全愈舒君來示云余素來遊蘇江浙等省任粵垣開平司法職務公事浩繁操勞過度年前曾患肝胃氣痛之症胃不消化飲食難進腰背酸楚精神萎頓夜眠不寧頭暈目眩曾服各藥延聘名醫調治毫無功效以致肺部失調猩痰上升咳嗽不止因余友曾服韋廉士大醫生紅色補丸所治愈故余返安慶時中决意試服之購買半打服後頗見神效胃口復原晚間大安睡精神加增適於曩昔愈後又加服韋廉士大醫生紅色補丸胼胝常服每日大便尤爲通利故余特服紅色補丸變方進步現己十分全愈且身體肥胖精神充溢余之歷是驗韋廉士大醫生紅色補丸並清導丸治疾之靈神速無匹也感激之餘願以爲執料擋一小影登上藝園號愈僅相告此鳴謝並頌大安天下馳名補血健腦補丸行世已歷三十餘年之久曾經發治血氣衰弱不消化　瘀濕骨痛　筋系疼痛　山嵐瘴癘　皮膚諸恙以及婦科各種疑難雜疾九爲靈效凡經售西藥者均有出售或函向韋廉士大醫生藥局函購每一瓶英洋二元二角半每六瓶英洋十二元郵力在內



治老年人大便秘結

紅色清導丸誠係妙品也

韋廉士紅色清導丸功力和平服後無肚腹絞痛以及腸胃不舒飲食不化之弊是以可稱謂老人之清涼利便妙品也湖北黃陂縣力豪集陳時東先生來函云且母年近六旬素本火旺以致大便秘結異常痛楚服用各藥毫無效驗適時東閱報紙見有服用貴局之清導丸而疾癒康強者不啻千萬是以時東購一瓶試服不料一瓶未罄大腸火消大便有序故特致函貴局以鳴謝忱

專治大便秘結功力和平能除肝火之病導丸能療肝火上升疾病頭暈　頭昏目眩　口氣穢濁　舌現厚苔等症能令面色清潔紅潤可除面上紅瘰瘡癤且免痔瘡痛苦凡經售西藥者均有出售或函向星架坡士廉街藥局函購每一瓶叻銀九角郵力在內原班郵寄可也

狗頭標烏蜜酒

此項上島蜜酒各酒店均有出賣以便諸君購用

新嘉坡代理人　吉甯實得力門牌十三號錦興公司

一千九百九十七年二月一號

LUBRICATING OILS,
ALLTRADES
TA
CHEAPEST PRICES
The Asiatic Petroleum Co., (S.S.) Ltd
(Incorporated in England.)

本公司現有各種女米里革籐機油并土油及土油精出售取價極廉此佈

英一千九百一九年二月一號

亞細亞士油有限公司謹啟

◆倫敦總引雜誌廣告

雜誌每年重印一次利便商家且有五大特色

一 是雜誌可使各商直接與世界各國各省及各通都邑之製造廠或總發行商交易以內載有各號地址並營業行情

二 是雜誌可使各商詳明世界各出口商之貿易情且大並詳載各出口貨之特色及來源地

三 是雜誌可使各商直接與世界各輪船公司交手且並載明船期並來往地點

四 是雜誌大有益地爲各商登載告白且取價極廉告一則取價不過英金一鎊十先令而大張廣告則取二鎊十六先令已耳

五 是雜誌發售每與售價公平每本僅售英金二磅函購即寄

英一千九百一十九年十二月十七號

The London Directory Co., Ltd.,
25 Abchurch Lane, London E.C. 4,
ENGLAND.

倫敦總引雜誌有限公司

施林氏

除痰止咳水

摘要呼吸爲身體最要之機關肺氣不舒則痰咳諸症叢生故凡呼吸氣部之病受風邪則肺氣不舒發爲咳嗽痰涎爲病久而不治或治不如法則危險孰甚本藥專治咳嗽痰喘肺癆等症化痰止咳潤肺清熱有奇效頑痰喉痛及傷風咳嗽呼吸不順等症服之立效寒咳嗽痰喘氣促喉痛及喉癢聲啞等症依法用之藥力所至即見奇效止痰潤肺清氣飲食增進潤除痰止咳之金丹補肺延年之妙藥也

價目 大樽銀八角 中樽銀五角 小樽二角半

健胃養神

夫人身體之強弱全視胃力厚薄爲消長胃力厚則飲食得其宜身體自強肌肉日長胃力薄則飲食失其味而身體日瘦肌肉日消胃液不足神將安附故健胃即所以養神也況人之心思動作皆賴神氣之經營故欲求進步之精神者非養神不可保來氏健胃養神汁爲健胃補腦填精常服老身體強壯血旺精強絕毛疾之根株腦滑伏之虞男女老幼宜常服之真家庭衛生之至寶也

價目 大樽銀二元 小樽銀一元二角半

純陽固本片

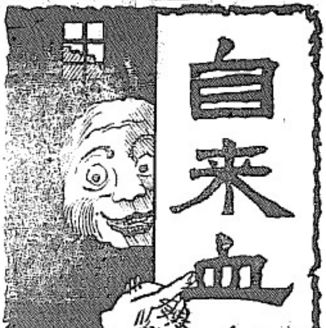
純陽固本片得純陽之仙術有固本之奇功故補元陽固根本而有特別之效能凡先天不足後天失調本體虧弱勞傷過度腎虧水少心腎不交夜夢遺洩老人夜尿神昏目眩腰痠腿軟元陽虧損以及陽痿早洩等症連服一星期則元氣恢復者可轉爲強壯常時服之則身體康健根本堅固則元氣自旺幸福無量每日服之有餘則下固其人無病身日貞固足以昌幹事此純陽固本片所以有參贊化育之功也歟

試驗法 凡服此片連服三天當覺神氣清爽筋力舒暢飲食增進曾是此片之始效繼再服一禮拜必覺精力強壯本質增倍元陽充足精關固守臨事不倦此純陽固本片之快捷特別功效

每瓶銀一元五角

總代理 叻石叻大馬路

石叻衛生



△自來血治面色黃瘦頭暈耳鳴均堪聖藥

五洲大藥房偉論敬啟者僕年雖幼體質虧弱常患面色黃瘦頭昏耳鳴精神日衰中杭各報廣告內載貴藥房出品人造自來血一藥功力頗宏僕遂往貴分行購得大瓶數打服之果然奏效竟覺精神充足面色紅潤身體壯健病未發而病者先除足見貴藥功精製良品名不虛傳實有參天地贊化育之功蓋世無雙之衛生良劑也受恩之下銘感五中無可爲報祇得聯函以表謝忱俾同病者有所遵循專此敬頌 非道綏

杭洲海師(虫男)滿姣和祥謂莊陶培仲上

本人造自來血係用最新化學之法提取精良原料製成……上海工部局化驗師……呈請上海……賜給執照……一千九百十三年四月廿八號上海工部局……

價目 每大瓶售洋一元每小瓶售洋一元二角八岀 自來血總發行所上海四馬路五洲大藥房謹白

非洲樹皮丸

健腦固精之藥名目甚多……以上各症者皆宜試之

每瓶大洋一元 每打大洋十元

南洋總代理 石叻吡能坡羅 會豐商店

助肺呼吸 香膠

此膠補助肺經調和呼吸……

五洲大藥房謹啟

總發行所上海四馬路五洲大藥房

中國製造

慶號

各症之良藥

通治水

上…諸患一經搽各患處…

用法先用香梘洗淨患處後用新毛筆蘸藥水搽之每日數次自然奏效

本行虔製靈效藥品早已馳名中外今特用鷄鵝商標稟准註冊立案以杜冒效諸君光顧請認鷄鵝商標為記庶不致悞

定價 大瓶三角 小瓶壹角

南洋總代理 石叻 坭羅 會豐商店 庇能 金保

香港 瑞昌西藥行總發行

The "ALMIGH…
Excellent for the…
of
Itch, Facial Eruptions, Macula, Scabies, Ring Worm…

MODE OF APPL…

Before application, the affected part should be … clean brush over the outer circumference of the … centre is reached, several times a day. Scratch… slight pain will be caused.

None genuine unless the article…

SUI CH…

41 & 43 Wing Lok St…

…至四十三號 電話壹一六番

◎米里中華學校消息

（雜組投稿）余方獨坐幽齋。。苦無新聞資料。。忽有不速之客。。排門而入。。驟視之。。乃契友寂影君也。。握手寒暄。。賓主坐定。。繼而寂君餉余曰。。君豈知米里中華學校。。重修告成。。一種新鮮氣象。。咸覺精神。。有非口舌筆寫者。。所能描其萬一乎。。余因對曰。。鄙人離校日雖未久。。韶光易逝。。倏將逾旬。。中間有何特等事物。。固無由聽知。。請竟子言。。飽吾耳福可乎。。寂君舉杯飲茶。。微笑視余。。徐徐言曰。。自君別後二日。。學董鑒於重修落成。。遂在本月十日。。舉行開幕典禮。。熱心教育之貴客君。。除聯附二十四寸孫中山先生炭筆肖像外。。另贈一八尺長二尺寬黑底白字之匾額。。書米里中華學校學務副九大字。。高懸學校門首。。殊覺奪目。。見者無不嘖嘖稱善。。余聆及此。。欣羨無極。。擬而問曰。。夫贈匾者非貴校本屆新選職員乎。。[illegible]

◎暹羅輪船沉沒

一號暹京來電。。稱檳城帶水人柏堅士君。。所管帶之暹羅輪船。。由暹載米前往中國汕頭。。當船行至暹羅海灣。。忽觸前未發見之礁石。。失愼後半句鐘。。船即沉沒。。幸無淹斃人命。。惟所載之米。。未投保險。。無所取償。。聞檳城之柏堅士君。。所有隨身珍貴品物。。及其金錶。。亦皆歸諸烏有。。按柏氏乃本嶼帶水會會員。。曾請假壹年。。今尙在假期中。。後往遊暹羅。。詎近日始在暹暫就船長之職。。不料遭此意外之變云。。

◎暹羅鐵路之崩塌

一號暹京來電。。稱暹國來因雨水甚多。。河流暴漲。。致暹羅鐵路基址多處被水衝毀。。交通梗斷。。計自去月廿三號起。。已無火車能通過。。現正從事修理。。預料再越數天。。即可恢復交通云。。

◎駐檳領署之通告

廣東 二

◆鹽商籲請釋放程鹽

日前各報載。官道收沒私鹽一案。茲聞鹽商以此次運鹽。係遵照成案辦理。並無繞稅。特由運館協源等號呈請當道將程鹽釋放。原文云。呈爲報載沒收鹽艇甘限。伏乞備全商艇。仍准將程鹽釋放。以免無辜受累事。竊商等業鹽務。向均照章由濕運鹽返省轉銷。本年七八月間。因天時不時。揚產缺之。濕鹽不敷銷路荒象已成。民廣淡食。初由劉前運使電商長蘆產借運。奈每包五元鹽稅。需在蘆先繳三分之二。粵政府過於吃虧。未能成議。而民食餉源。兩皆重要。始再由運使飭令爲石等揚知事。設法援照前積成案。收運餘鹽發濟。商等目覩情形。爲營業計。爲公益計。始准各船購運入省。而沿途關卡。均經照常請驗。復經驗赴經營衙署。報明入口。其絕無繞稅嫌疑。已成鐵案。詎各船正在省河停候繳餉監驗。各軍隊未悉此中緣委。指爲私鹽。將船扣留。後經查明所有配鹽手續。真不完備。商等方以爲即可釋放。詎本日報載。內有此案省署指令一通。內云。略見前報不贅錄。等語。聞宋季官圖明令。閱悉之下。留駭萬分。伏思此案各船。扣留日久。損失已屬非常。其已屬爲確屬揚鹽者。姑不具論。就以其餘各船而論。閱爲揚鹽。謂爲逃稅。以此收沒。商人亦情有不甘。蓋此項鹽觔。既由政府援照餘鹽先例。飭商人運省救荒。領有程照。顯數均需納稅。其非私運可知。迫各船赴關。均係灣泊省河。無一不報明關卡。入口時日。且有可查。豈能指爲緝獲。至有河程鹽。照章俱係繳餉後。方能繳配。況查現在被扣各船中。且已有繳餉。並有正在繳配者。更難謂爲逃稅。以上三者。似皆不能作爲犯罪成立。此外僅祇有收運餘鹽嫌疑。然既有成案在先。復有劉前運使可證。爲公爲私。此中尙祈鑒察。商等愚昧。以爲此案要素。當先查明是否鹽荒。即以目前而論。省河鹽務民食。每月需鹽若干。現在運扣留各船。統計存鹽若干。一經比較。自可瞭明。似不能因前運使旣已去任。無論命令之當否。一概作爲無効。遂歸商人爲有罪。當此商務凋敝。何堪再受痛苦。素仰鈞座從善如流。伏乞俯賜核明。如報載所指令非虛。先予取銷。立令運使即將扣留各船一律釋放。免再無辜受累。商商商困。實爲德便。謹呈廣東省長陳。粵軍總司令陳。

◆桂軍已發生內訌

梧州通信云。前桂軍總司令馬濟。自兵敗旋梧後。驕橫日甚。自以爲陸榮廷嗣子。對於顧浩明所部將領。多肆排斥。各軍官皆大銜恨之。有前廣東一旅一團長曾複生蓄意將馬暗殺。並發動所部各營。在梧鬨餉。與馬爲難。詎事機不密。曾團長竟爲馬所殺。從此團謀暗殺馬濟。於昨日解上南甯。訊明槍決。此事發生後。桂軍內部已發生暗潮。內訌頗爲劇烈云。

承受廣告

啟者星架坡水仙門忽米之律大馬路門牌七十號及後街門牌一號共兩間林桂昌籐椅店係黃氏即係黃石蓉之業近因有病欲回祖國愿將字號店底家私全盤劏與李德碧承受經眷日前黃氏有與錆寶號來往數目會揭附欠等項自登報日起限一禮拜前來理會以清手續倘逾期不來乃自悞與承受人李德碧無涉日後生意盈虧係李德碧之造化亦不干黃氏之事特此聲明以免後論此佈

退業人 黃氏
承業人 李德碧 披露

民國十年一月八號

▷ 建珍紅烟 ◁

◆福建建珍紅烟價目廣告

本號製造名烟概自選辦正地福葉加工督造歷有多年其物色之佳氣味之美清香濃厚遠出尋常向已暢銷泗水巴城等處深荷紳商各界倍加欣賞今爲擴張起見故在星洲添設批發行所惟恐遐邇未克週知特列報章以廣招徠

本坡現在沽出價目列左

建珍大包半斤一百四十包庄紅烟每箱沽銀七十八元
建珍中包四兩二百八十包庄紅烟每箱沽銀七十八元
建珍小包二兩五百六十包庄紅烟每箱沽銀八十元
外埠現在沽出價目列左 餘項標客自理
建珍大包半斤一百四十包庄紅烟每箱沽銀七十二元
建珍中包四兩二百八十包庄紅烟每箱沽銀七十二元
建珍小包二兩五百六十包庄紅烟每箱沽銀七十四元

總發行星洲衣箱街門牌三十三號建芳公司謹啟

民國九年十月九號

The United Glass Bottle

Manufacturers Ltd

LONDON

SOLE AGENTS

THE UNION TRADING COMPANY

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

英國製造玻璃樽廠聯合有限公司

本公司特造各款汽水玻璃樽及特別汽水樽發行

大英一千九百一十九年二月一號

總代理處美隆洋行

良監製 六月五號

鳳城氏

粵東廣州

婦科調經月信丹

此丹專治血衄元平肝去痰瘀有經驗凡一切經期前後肚痛經枯月期或多或少或久或暫或淡或痰血山崩白帶白淫血經閉血瘀或數月一潮或一月數潮或痛經不息或經痛冷痰白帶經脹才血塊四肢困倦骨痛潮熱心煩胸滿久咳吐痰傷胎小產為胎漏生過即多等無論新久諸症連服此丹三月必能滑胎敗血孕婦氣充足一無經閉鬱氣之患如患去病痛經中病氣脹血不能收服血症專循經活血產後淤積不如血作痛服此丹即能活血和也血育西丹能便身體壯健子宮完全誠女界調經活血之至寶之 每盒此丹一元

總代理 星架坡大馬路 新安公司

五淋白濁丸 神效 [illegible]

專治花柳白濁尿道澀淋砂淋濕熱便閉久淋血淋收精流注尿管刺痛等症梅毒久即服即愈[illegible]氣 角

白濁症係大症也初起由飲中酒或濕熱久積或感四時不正之氣因而發其始不過微微發熱帶有急瘥後日久甚延百痛窩開口痛則其症危矣論

或謂血氣精濁去帶不此丹白帶白濁等症服之功紅白淋有陰口痛等症服之到百中無誤孕婦忌食 每樽四角

香港楊耀宗

馳名花柳聖藥

花柳各症丸藥本堂創在南洋各埠托會豐商店開世廿餘年各埠同胞咸知近皆知藥性和平和不靈無藥無誤之解誠救世之良藥諸者請留意焉

搜毒丸 專治毒入骨瘋痛癱瘓各症實驗 各症藥到回春百日中此藥解毒好丸各症實驗外用敷藥之靈元氣壯明救世百

骨痛水 專治毒入筋骨寸步難移各部見痛或腫或痛走上走下退風見痛除毒未盡不能受毒傳染身中內外各經痛各症等萬靈再愈

珠珀膏 此膏中外馳名外科聖藥專治筋肉頭面爛脚爛肉外毒爛疳各等無名腫毒諸症止痛拔毒生肌妙藥

生肌埋口散 此散中西妙藥專治各科爛瘡惡毒大小瘡症潰爛各症

除毒水 外科統治外科各症即遠洗全身腐爛瘡癬等各症 小樽二角 大樽四角

藥水 此藥水用以化毒不但專治日後毒對門諸般惡瘡

不變丸 專防護未來之毒切勿事後嬲血毒結毒皮膚諸症可保和之

理醫丸 專治血氣上等藥料監製大藥補身生血生司本聖藥包治百病精神開胃身壯力

化毒丸 專治毒氣本堂藥丸用料精良入三十餘味配製成進不論老少強弱男女小兒可服

總批發

叻庇怡太金 石能保平保

會豐商店

一己八十

THE HONGKOG ROPE MANUFACTURING Co Ltd

INCORPORATED IN HONGKONG

香港索路[illegible]

敬者特字通知香港其餘鴻記公司香港製索公司建立一千八百八十三年乃香港第一最大[illegible]每寸至十寸[illegible]等[illegible]君欲知價值貨式請者請移玉至新廠坡盤路頭門牌二本五零一號代理人亞圖吉[illegible]其數此一千九百十九年三月十號 代理人亞圖吉[illegible]

GREEN ISLAND CEMENT Co. Ltd.

洲青磚發等

啟者特字通知青洲英坭有限公司[illegible]三百七十[illegible]二年又自設[illegible]之光

一千九百一十八年七月 號

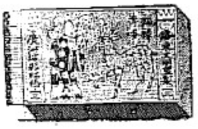
水管各 電話 諸君欲知價值貨式各樣名目請至五臨新七號坡[illegible]門牌十五號一百零一代理人亞圖吉[illegible]一千九二十九年三月十號

熱心諸君提倡土貨

請買真正中國火柴

每箱二百四十包

價甚相宜以廣招徠



廣州城西彩紅橋文明廠各品火柴向稱廣西梧州各內地近以粵桂軍事未解阻礙交通存貨頗多且素仰僑胞熱心土貨故付貨來叻還歸小號代理僑胞君子倘有懷疑儘可按址調查便知貨真價實矣小號兼辦巧明肥皂各等火柴中國什貨寶光生油白糖麵粉茶葉顏料請君光顧極表歡迎

星加坡馬真街門牌四十二號 電話二三三六

民國八年二月八日 治盛隆號謹啓

◆林美孖田萬蘭酒池及威士杞酒

敬者今功地各行最盛之頂上池林美田萬蘭酒在執由法國孖林美田司所創設該公司成立一千[illegible]十五十四年前又威士杞酒係由金山辦來

唯一採辦人和蘭士礫列地喇冷公司

寫字樓設新嘉坡亞畢門牌九十一號又[illegible]十三號至五十七號

下列之商店均有發售

振源與卡巴水大馬路 源興街 振源 列基 福建與稻街 強兄弟島節律 葫昌濤木街 生源柏基土貨得力 聚德和柏樹律 吉成實興力 陸南興怒阿辺 天興實德街律 瑞利吉成街

Sole Importers:

THE HOLLAND STRAITS TRADING CO., LTD

INCORPORATED IN HOLLAND

83, 85, 87, The Arcade, Singapore

一千九百一十八年七月 號

○滙票行情一覽表

滙香港銀行掛牌	一百元貼銀行	二十九元七五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二十九元
滙坤甸兌現銀票兌	一百元貼銀行	一十九元
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	二十九元七五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二十九元
滙福州銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二十六元
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二十五元七五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	二十九元二五
銀行兌現銀票	一百元貼銀行	二十九元
銀行買現銀票	一百元貼銀行	二十九元
滙上海銀行掛牌	一百元值	五十六兩二五
銀行兌現銀票	一百元值	五十六兩
銀行買現銀票	一百元值	五十五兩七五
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	八十八元
期票三十天兌	一百元值	九十元
滙暹羅銀行掛牌找入	一百銖值	九十三元五
暹銖銀紙兌出	一百銖值	九十五元五
滙仰光銀行掛牌	一百元值	壹百五十三盾七五
期票三十天兌	一百元值	壹百五十五盾七五
滙嗎呂勝銀行掛牌	一百元值	一百五十三盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百五十五盾五
滙[illegible]銀行掛牌	一百元值	一百五十三元七五
期票三十天兌	一百元值	一百五十五元七五
紐約行掛牌	一百元值	四十一元六二五
期票三十天兌	一百元值	四十二元六二五
滙雪梨銀行掛牌	每元值	二司令三辦一三一六
滙吉打銀行掛牌	一百元值	壹百五十四盾
期票三十日兌	一百元值	一百五十六盾
▲印度盾▼	一百盾值	一百元
滙[illegible]銀行掛牌	一百元值	壹百五十四盾
期票三十天兌	一百元值	壹百五十六盾
滙[illegible]銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲銀半▼	每百少銀	二角半
滙加[illegible]吧銀行掛牌	一百元值	一百二十九盾二五
期票十天兌	二百元值	一百三十二盾
▲爪哇盾▼	一百盾值	一百十二元
滙泗水銀行掛牌	一百元值	一百二十九盾五
期票三十天兌	一百元值	一百三十盾二五
滙三寶壟銀行掛牌	一百元值	一百二十九盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百[illegible]二盾
滙倫敦現銀票（品申）	每元值	二司令三辦三三三二
期票三十天兌	每元值	二司令三辦八七五
金葉每錢		九十五元
金磅每個		十二元五
▲銀價市情▼		十九兩八七五
竹錫 土庫		壹百一十元二五

○各貨行情一覽表

巨港烏椒上	一十三元五
又 中	一十元五
老撾烏椒上	一十四元五
又 有	一十元五
砂勝越白椒	二十八元
又烏椒上	一十三元
又 有	一十元
柔佛烏椒上	壹十四元五
又 中	一十三元五
坤甸白椒上	三十元
又烏椒上	一十四元
文島白椒上	三十二元
本坡烏椒上	一十六元
又椒行	一十六元
三發椒上	二十九元
又烏椒上	一十四元
又 有	一十元
一號椰干	一十五元五
二號椰干	一十四元五
三號椰干	一十四元
叻坡碩莪粉上	四元五
又總上粉	四元
越坡碩莪粉上	四元五
又 中	四元
納閩碩莪粉上	四元二五
中 粒	六元
幼 粒	七元
幼 至	四元
白綢乳一號	三角五占
烟花乳一號	三角一占半
烟花乳二號	二角七占
吧那乳 雞庄上	一角六占半
烟鎅花三號	二角
一號 光片	二角七占
二號 光片	二角二占半
吉蠟 江沙	一角六占半
橡膠白片 [illegible]	一角八占
坤甸埠兒羅冬上	十一元
又 羅箱	十元五
砂勝越兒羅冬上	十一元
又 羅箱	十元
暹港埠兒羅冬上	十七元
一號水牛皮每担	三十八元
一號水牛皮每担	三十二元
二號赤牛皮每担	二十五元
二號赤牛皮每担	四十元
一號 鹿皮每担	七十元
二號 鹿皮每担	六十元
水牛角每支三觔每担	十三元
一號赤甘蜜開價	一十二元
二號赤甘蜜開價	一十一元五
三號赤甘蜜開價	十元五角
烏甘蜜行開價	九元
又甘蜜土庫出	九元
廿二號粗花錫每担	式十元
廿六號粗花錫每担	式十式元
四十四號幼花錫每担	二十五元
本坡和豐椰油小罐	三十三元
又 西沙庄	三十元
本坡大罐土油每箱	七元五
什標土油每箱	六元一角半
日標土油每箱	六元二五
鷹標土油每箱	六元四角半
鳳標土油每箱	六元三角
魚標土油每箱	六元半
王帽土油每箱	六元二角半
龍標土油每箱	六元四角半
雨標土油每箱	六元四角半

△輪船入口▽

[illegible]限	輪船	由加[illegible]	初七到	成興號
豐[illegible]剩	輪船	由加巴[illegible]	初七到	源成號
勞力打	輪船	由豐盛港	初七到	恒利號
卑力加[illegible]	輪船	由加[illegible]吧	初七到	和闗公司
吉[illegible]	輪船	由[illegible]城	初七到	寶的力洋行
萬豐隆	輪船	由三寶壟	初七到	協榮茂
[illegible]斗邦	輪船	由[illegible]吉	初七到	和益公行
依里邦	輪船	由[illegible]咯	初七到	和益公司
豐[illegible]	輪船	由[illegible]港	初七到	和豐公司
[illegible]	輪船	由峇眼[illegible]	初七到	萬利安公司
白文	輪船	由[illegible]	初七到	寶得力洋行
馬[illegible]七	輪船	由吉礁港口	初七到	南洋代理
[illegible]	輪船	由[illegible]港	初八到	瑞豐號
[illegible]南	輪船	由香港	初九到	祥和號
七里萬	往香港輪船	由廈門	初九到	和闗公司
新[illegible]皮	輪船	由巨港	初九到	和闗公司
雙[illegible]馬	輪船	由古晉	初九到	和豐公司
南[illegible]	輪船	由英得宜利	初九到	通合號
[illegible]班	輪船	由安南	初九到	裕利洋行
		由加吉打		
	往檳城輪船	由廈門		
頂安	輪船	由勿里洞	初九到	協榮
豐[illegible]	輪船	由汕頭	初九到	和豐公司
加[illegible]	輪船	由暹羅	初十到	寶得力洋行
坤甸	輪船	由坤甸[illegible]	初十到	和闗公司
萬保源	輪船	由三寶壟	十一到	協榮茂
太古	輪船	由汕頭	十一到	綿示必洋行
篤和元	輪船	由[illegible]	十一到	裕元
馬甘勞	輪船	由高淡[illegible]	十三到	英國公司
	往香港輪船	上海		
里哇勝	加吉打	由香港	十四到	英國公司
閣尼勞	輪船	由[illegible]	十七到	英國公司
萬[illegible]威	往香港輪船	上海 由汕頭	十九到	和闗公司
	往[illegible]城	日里		

△輪船出口▽

▲十二月初七日即六號船出口▼

豐[illegible]鄉乙	輪船	上午十點	往香港 廈門 汕頭	和豐公司
豐益	輪船	上午九點	往[illegible]咯	和[illegible]公司
國慶	輪船	上午九點	往孚羅峇淡	萬利安公司
孚羅武[illegible]				
順豐	輪船	上午九點	往[illegible]咯	順局公司
永豐	輪船	上午九點	往孚羅匹宜	開 行
呀[illegible]力	輪船 上海	上午十點	往香港	開 行
嗎[illegible]吓喇	輪船	午十一點	吉礁港口	寶得力洋行
瓜勝	[illegible]	[illegible]	[illegible]	寶得力洋行
萬發興	輪船	[illegible]	往廊坡	順局公司
吉[illegible]	輪船	下午三點	廊大甲	寶得力洋行
	吉礁港口	板橋嶼		
綿[illegible]沙	輪船	下午三點	往棉蘭	綿示必洋行
吉連	輪船	下午四點	往安南	寶得力洋行

婦科調經丸

大哉女子有孕育之負担是故不可不講康強之幸福也及乎寧馨英物壯志男兒莫不由良好母胎氣血充盈而產出之至若婦女體質孱弱所生之子女均皆孱弱不振甚致中道夭折豈不傷哉本醫生深究婦女之病原經患不過之如經不及期而先行者是血盛而有熱也過期而不來者是氣血虛也經來過多亦熱也太少是虛也經來復痛是氣滯血實也經來咳嗽乃肺金枯燥也經來嘔吐乃胸隔飲食不能進也經閉不通者其病有三一爲脾胃損傷一爲飲食減少一爲氣耗血枯之所由來也經來紫色乃熱也淡色屬虛也淡水而無血色者乃大虛大寒也白帶乃下元虧損也白淫白濁乃濁氣滲入膀胱也甚或受孕而小產病後欠補產後失調操勞過度抑鬱傷肝血山崩流血不止等症均能治之效驗如響久不受孕子宮寒冷連服此丸一月定必毓麟有望宗嗣延綿誠女界之金丹調經之聖藥也

民國八年二月五號

南洋總代理庇能吻嘮會豐商店

主治

中暑 中寒 時疫 急痧 嘔吐 胃痛 眩暈
傷食 水瀉 氣鬱 赤痢 白痢 口乾 口臭
暈浪 酒醉 噁心 昏倒 氣逆 胸悶 頭痛

夫和世之藥能名稱其實者不多見聞本公司之仙丹能治百病無病服之可以防患于無形有病服之藥到立可回春敢云名稱其實也我邦人士請嘗試之便知言之不謬也

製藥總廠 前在粵東佛鎮豆豉巷今遷南京下關

名助總代理 周交街廣福成國貨發行所

中國南陽牌五九製藥公司啟

民國九年八月十一號

華僑保險有限公司

The Overseas Assurance Corporation, Limited.

本公司專營火燭電車保險事業取一格外從廉賠償極爲快捷

各界光顧仰祈移玉到本公司接洽無任歡迎之至

▲董事▼

職員 局政 林文慶 林義順 林推遷
陳思源 黃兆珪 陳延謙
李邦聲 楊萬慶 殷雪村
黃奕寅 佘應琳 曾江水
王馨芳 王文達 蔡寶松

本公司營業地點在吉甯士得力鍾坤成公司樓上

民國九年七月十三日

司理陳有齊啟

SavssepansC aes

(Incorporated in England)

五淋白濁菌之敵

士巴禮士氏五淋白濁丸

檀香油爲五淋白濁病之特效藥已爲世界藥學士及醫學士所公認矣然粗製劣品不但效能不著且有損害腸胃之虞故患者不可不愼於選服也士巴禮士氏五淋白濁丸係以精製之膜包極純粹之檀香油而成能治急性及慢性白濁淋病與婦女白帶或膀胱炎等症其功效之靈驗及穩安已經世界上各大醫院大醫師所贊許而定爲患白濁淋病之一種給劑故此丸天下之五淋白濁病菌俱惡視爲彼之敵患者祈注意焉

英京倫敦立雪洋行發行已

南洋各大藥房俱有發售

英一千九百二十年十一月一號

(請看虎標萬金油中外馳名用過者知)

(未用過者買一罐來用若用不效原銀奉還)

本堂獨得異訣秘製此平安萬金油其效能治男婦老少內科外科各症或搽或食隨用得宜無病藏之有病則解邪性和功啖各奚油馳名全球屢試屢驗眞證身壽世之至寶也請君光顧認明虎標商標爲記庶不致悞

△內科主治▽

提神止渴 疝氣濁氣 消暑除煩 噎膈翻胃 五臟蟲脹 霍亂吐瀉 中風痰厥 時行瘟疫
手足酸軟 風痰鶴膝 暴熱癲疾 心氣肚痛 偏身麻痺 通經消滯 止咳化痰 救急痧痛
四時感冒 山嵐瘴氣 行船乘車 消除百病

△外科主治▽

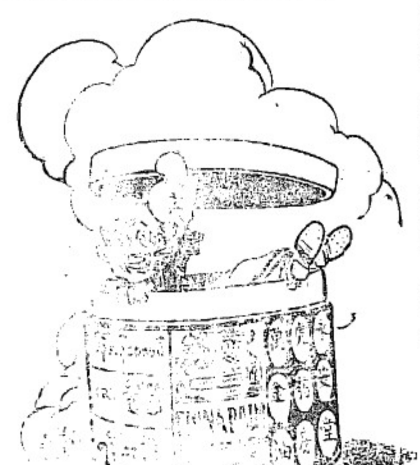
頭疼腦痛 神經骨痛 腰骨酸痛 腿腳交痛 瘰癧核痛 手足腫痛 跌打刀傷 花柳中毒 遍身痒痛 牙痛耳痛 牙齒痧瘡 無名腫痛

小號每樽三角二

以及一切等症常用此油百發百中難以盡述

內科用法將此油取三五分沖滾水或滾水送服外科將油搽于患處每日三四次其效立見

舖在仰光廣東大街門牌第二十七號猛虎商標爲記電話第千三百三十一號 信箱五百二十六號



大號八角半 小號三角二

代理處 中外各埠商店藥店均有發兌
萬春和 余仁生 萬安堂 吞生堂 萬川棧
會豐店 永生堂 周頤記 萬安和 萬春堂

永安堂虎豹行主人胡文虎謹識

民國九年九月三十號

要聞

◎湖南軍隊趨向之大變遷

▲將與軍政府携手 ▲九區聯防之內幕

湘省自倒譚後。軍隊之趨向。已有變遷。近自兵士發生索餉風潮。湘省之空氣。更爲之一變。譚延愷所宣布之孟羅主義。也有打破之勢。而與新軍政府携手之說。亦高唱入雲。幾成爲事實。蓋民黨要人開會籌畫聯明仇敵等。近方組織中華新民孫湘支部。其計劃係主張湖南向外發展。所謂向外云者。非指北方諸省。其目的物即在湘南以南之桂省。桂軍自退出湘境後。勢力仍未全消。僅恃粵省之軍力。未必可以推倒陸譚。恢方新敗於川。未暇引兵擊桂。故民黨計劃。非將湘軍挽入漩渦不可。新民孫之組織。其標目即在此也。先是譚氏表面非議。暗中親桂。又爲民黨所切齒。趙恒惕繼任後。仍是換湯不換藥之辦法。新軍政府雖加以委任。（任趙爲湘總司令）趙仍無正確之表示。此時入駐湘省之民黨代表周震麟。幾乎智窮力索矣。適值索餉之風潮發生。趙之心腹軍隊。（如第二第四等團）亦均加入。（第二團長葉開鑫第四團長胡鉞均擁趙者）趙之堂姪趙鉞。且被兵士驅走。當此之時。趙已知事無可爲。決意辭職。幸賴第二旅長廖家棟。第六區司令李仲麟。調解息事。廖李均爲與民黨接近之將領。今又具有左右軍勢之能力。則此後趙雖不欲降心相從。亦不可得矣。八日省長公署會議。討論軍餉問題。周震麟竟宣言湘軍如此之多。湘民實在負擔不起。今雖勉強應付。終必有不能支持之一日。以余之意。惟有向外發展。容納此多數之軍隊。故攻伐桂系。實爲湘省刻不容緩之圖。蓋湘軍如加入護法團體。實有二利。一則可以分受軍政府之軍費。一則可以開拓地盤。爲西南造一新局面云云。觀周君之語。則湘省最近之空氣。已可想見。周君今將奏凱奮旋矣。（十日由湘赴粵報告接洽經過）記者逆料湘省與新軍政府携手。除非有絕大之變故。則已達到成熟之時機。不久即將有所表示也。湘軍共分譚趙程三派。譚近桂系。程近民黨。趙則以中立而暗近譚派。譚倒趙繼。人皆謂趙爲過渡人物。蓋譚將收其實惠。索餉風潮發生。全省湘人皆謂爲倒趙擁程之作用。證兵士已明言倒趙。擁程之軍隊。亦已表示贊同也。（如二四等團除團長外均有此表示）惟事變既起。程派軍人廖李兩司令。極力維持趙之地位。則倒與此說不類。又有人云。程氏雖倒。其心腹軍隊。仍分駐外邑。譚程水火深仇。程來必將激動反響。程在醴陵時機尚未成熟之先。決不肯輕於一試。現時譚已去遠。程未必來。現顧軍官中。其有總座資望者。舍趙氏外。殆無其人。故現時無論何派。皆不能不擁戴趙氏。此說極爲中肯。惟兵士倒趙一舉。證以此說。則發動者決非程派。不難推想而知。故記者以爲索餉風潮與政治無關。惟趙實其衝。兵士遷怒及趙耳。總之湘省軍勢。如雲譎波詭。不可捉摸。雖深明湘中情勢者。未能下一判語。即三派要人。恐亦有不自知其所以然之處也。當省城風潮起伏靡定之時。而駐防外縣之各區司令。忽有秘密聯防之舉。此亦極可注意之事。組織聯防者。共計九區。一區司令吳劍學（駐寶慶）二區司令張輝瓚（駐湘潭）三區司令謝國光。（駐衡陽）四區司令羅先閩。（駐零陵）五區司令劉鉶。（駐洪江）七區司令陳渠珍。（駐郴縣）八區司令蔡鉅猷。（駐沅陵）九區司令田鎮藩。（駐芷江）十區司令李珩。（駐醴縣）九司令共同結合。訂立攻守同盟條約。此聯司條約。換言之。即應疫湯趙一致擁和互相維持也。 未完

醫生王愛華遷移小坡後馬車路回春堂葯局內寓

民國十年一月四日 十

Asia Banking Corporation.

Incorporated in New York

◁ 美國友華銀行 ▷

◈友華銀行新張廣告

本銀行專作世界各埠匯行交易上之生意諸君如欲短期長期或短期留金存款等無不破格歡迎和息一項則請移駕敝行辦事處面定爲荷

至於全球各行之電匯期單等本行皆可買賣商家及遊客之信任取款單或匯單等本行皆代行給發儲蓄款項利息公平敬乞光顧是幸本總行設在美國紐約總分行設在中國上海總支行設在香港小呂宋及星嘉坡其餘以北京天津漢口長沙廣州各埠皆有支行分設

Stockholding Banks

Anglo & London Paris National Bank of San Francisco

Bankers Trust Company, New York City

Continental & Commercial National Bank of Chicago

First National Bank of Portland, Oregon

Guaranty Trust Company of New York

Guardian Savings & Trust Company, Cleveland

Mercantile Bank of the Americas, New York City

National Bank of Commerce of Seattle, Washington

National Shawmut Bank Boston

友華銀行國總理威家氏啓佈

J. H. Wichers

Assistant General Manager

英一千九百廿一年元月三號 埠

◀ 飲蜂巢標萬蘭池酒 ▶

蜂巢標萬蘭池酒爲東方第一馳名味美價廉每次由法來輪船皆運有大宗以供購辦

英一千九百二拾年二月廿四日

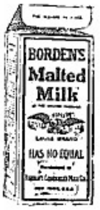
東方代理公司白謹

保登氏

麥芽牛乳

方長形罐

全球莫比



商標 飛鷹

此乳兼用嬰兒必需之滋養料而製成能令嬰兒身强健實全球無比之品也有嬰兒者盍一試之各店均有寄售

干尼兄弟公司

CONNEL BROS., CO.

爲此乳銷售中國及南洋各埠之唯一代理

英一千九百十九年七月十號

保登氏

麥芽牛乳

方長形罐

全球莫比

商標 飛鷹

選電

●張作霖聞交通系提賑欵辦選舉因請京政府飭（交通）部將所收賑欵統交賑務處並不時由處派員查賬

●參陸處對於閩粵方面迭開重要會議內容甚秘

●某當局對於新選舉仍主張積極進行現又派員分赴各省設立分部

●京政府以李厚基態度不明派員前往密查

●靳雲鵬仿段祺瑞先例招募衛隊一營

●外交部照復英公使京奉鐵路無增守兵必要難予照准

●元旦日覲見大員在懷仁堂筵宴又定于五日宴會外賓

●交通部與本國銀行團商訂（購）車借欵五百萬昨日簽字

廣告

實叻爵律三條石門牌九百六十六號王斗爲報告事茲有逃妻徐夢腴年廿二歲自九月廿二日携帶生女王保及手飾衣裝私自逃遁不知去向于廿五日往報禰𠼮厝至廿九日輕向政務司大人處投稱報告覓𠻜查然無音後再托郵政局司𠼮春忠君金酮君兩次寄信往檳婦之胞姊處詢覓梁亦覆息云無往彼處今該婦旣然携女逃走不顧與余同甘共苦夫妻之情已絕父女之份己斷倘若後日復入吾門余斷無承認其人矣至余日後如有業產係私與該婦及該女無涉他亦不得干預爭端𠻜登報端佈告以免後言

王斗謹啟 中

民國九年十二月三十一號

協賑華北南第二十三次認捐錄

大光公司平沽貨物廿一天百分抽四助賑計銀二千二百二十一元　林義順五百元　城隍廟轉道瑞于兩和商合募廿三條四百五十七元　八丁廊六甲廣和廟七十一條四百三十七元　上海保險公司募十二條三百八十二元　高遠丁宜斗康師極零五十四條二百三十七元　豐盛船主林深簡募四十六條二百四十六元　豐茂船主林森某募卅六條一百四十四元　王文敏二百元　黃振□二百元

閩商會館募卅五條一百九十元　榮興隆號函寄一百元　檳港中華學校捐九十八盾折叻銀七十四元一角　小坡仲裕號五十元　黃璧堂五十元　王會儀五十元零四角八仙　中興藥房三十元　安立同𠼮彼得堂閩南教會三十元　陳米舛　黃實昌各十元　黃達三　盛梅村各三元　劉系成　張海臣各一元（各善團芳名另續）

以上二十四條計銀五千六百二十六元五角八仙

合前二十二次總算七百八十三條共捐銀二十六萬一千八百九十三元

慨自祖國報災友邦協賑吾僑之好義士聞風興趨惟恐落於人後謂非𡚒𡚒進化生有善根斷不若是之踴躍也即如大光公司之平沽助賑尤爲向來所僅見宜其大道生財光被四裔乃自上月廿三號交到捐欵適逢本會捐處協辦海天游藝會演劇之盛舉遲未列表踵謝然彼著早已默鑒錫茲祉福可爲梁善士頌之

民國十年一月十三日

新嘉坡協賑華北南七省籌捐處啟　11

先施公司

（馳）（名）（各）（種）（汽）（水）

（自）（製）

鮮橙　沙示　忌廉

桑枝　白檸

國○貨○咁○精○良

國○民○應○提○倡

國○家○工○業○盛

國○富○萬○年○長

本坡代理分銷處　番𠼮尾共和公司　豆付街祥泰　大馬路泰棧　二馬路萬盛　小坡廣祥泰

南洋總行　叻石叻先施有限公司披露

The Sincere Co, Ltd.

Nos. 75/77 South Bridge Road, Singapore

(Incorporated in Hongkong)

民國十年一月八日　啓

神州藥房

ANGLO-CHINESE DISPENSARY LTD.

(Incorporated in Singapore)

303 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE.

小坡電車大馬路惹奕芝路三百零三號　電話九百一十八號　環球藥料　粧飾用品　金銀眼鏡　外科器具　家用良藥　貨眞價廉

神州戒烟水

△有志戒烟者請看▽

此藥水係□此且草木之精煉製而成無胃□□或他毒質若照單飲無志□自能戀斷毫無辛苦兩有後患亦可常飲善能開壯□□延年益壽凡我同胞戒烟□神者無不應效强種强國爲本藥房有厚望焉請嘗試之

每罇一元　大帮批發□議

總□□□神州藥房□□謹□

大馬□□□□□

一千九百十八年八月十四號

專治男女□□花痳□根

統治遠年近結症便便去很痳□□□不發致血口便症男女楊梅由花𤺥過𧾷爛毒症火疔□□痛神淋濁捏除骨節疼痛大瘡毒一𤺥下痔疳小日□□切也

每罇坡銀三角

福建一

△又見一篇查禁書籍之文章

內務部日前。通咨到閩云。准國務院函開。准新疆省長咨送俄新黨克塔布揭一件。係鼓吹社會主義之印刷品。請查照分行查禁等因到部。相應抄錄原件。咨請查照。所屬嚴行查禁云云。省署已轉飭各機關一體查禁云。

莆田通信

△公民大會議決兩件

莆中公民。因一般劣紳運動爲稅契經征員。於本十九號假壽棚內開公民大會。茲查是日下午一時開會。到者約百餘人。討論頗久。女界代表某君發言頗有價值。謂此輩劣紳旣居然以莆人之領袖自居。出頭領辦契稅。此次桑梓辦稅。亦可令其領袖署名電省請求緩辦。正所謂能發能收者也。衆頗贊成其說。後經某君力阻。謂此種民賊。我儕旣不以人類齒之。復何屑與之爲伍。致貽各團體羞。遂作罷論。最後惟議決兩件。一電省李兼長陳述莆民困苦情形。請求緩辦契稅。一各界各舉代表一人。謁見與縣長粵請轉呈李兼長緩辦契稅。並以後地於凡有公事。當向各團體商量。勿與諸劣紳接洽云云。

永春通信

△民醒報出版

去年峒國軍首領張貞。駐永時。倡設民醒週報。命其部員許齊(人穷)甫(泉州人)主任編輯。後峒國護法兩軍。暗潮甚烈。許氏受張貞命赴安海。該報遂卽停刊。旣而李岳佀辦警報。以經費支絀。事又中寢。今春余秉飛鄭曉楓等倡辦民醒週報。議論持正。不畏強禦。爲一般城狐社鼠所忌。百計中傷之。因之停刊。良可惜也。近宋子峒林子璉。以爲欲改造永春。爲將來之新永春。非從報紙鼓吹改革不爲功。故將民醒報恢復。特聘吳非石。(安徽人老資辦報)主任編輯。頃予南爾之。聞已於舊歷十一月一日出版。此亦一好消息也。

△煥然壹新之永春

永春自開築馬路。幾閱數月。成績斐然可觀。現工程爾至頂埔頭。東至太平街。己完全告竣。可以行車矣。而城南臨溪壹帶。荒地皆建二層洋樓。整齊劃一。頗壯觀瞻。而五里街各商店。亦經工務局限其物主就於年內壹齊翻蓋洋樓。現各舖均大興工作。亦有一二舖。已告成者。遠望之。煥然一新。不禁狂喜焉。

南安通信

△熱心興學

石井鄭番拱君。現住廈門磁街。開設番記洋庄。此次返里。見鄉黨熱心家組織一通俗夜學校。以補救年長失學。及窮苦子弟之智識。甚爲極力鼓吹。慨然捐一十五大圓。以助經費。想將來校務發達。教育普及。則鄭君之功不可不多矣。

緊要聲明

啟者敝行年來僱用陳正水爲買手茲因有事已被斥退所有與人往來惟向經手是問嗣後敝行買手係盧君桑宗凡與諸寶號來往單據須有林義順或盧桑宗二人中一人簽押并蓋通美正印方得爲憑特此聲明

民國十年元月七日　通美行林義順公司啓

LIBERTY HALL.LT.D

Incorporated in Singapore.

華樂影戲有限公司

(純華人之業)

特啟本班自開演以來向蒙諸君獎賞因本班所演各齣劇頗均長臨新奇美之圖畫且復時常更換故大觀以凡屆茲日各處不諱稱其妙然本班又由歐洲寄到新戲多齣故將每日劇本概爲更換俾便觀者擇睹一所請君有與所早惠臨幸勿視作烟雲之過眼可也

◎頭場　七點半開演

兄弟失和　二幕

爛髒案　第九十兩齣

◎二場　九點半

媚危　第九十兩齣

雨下美人　五幕

英一千九百廿一年一月三號　華樂影戲公司啟

上海水火保險有限公司
Shanghai Fire & Marine Insurance Co. Ltd.
(Incorporated in Hongkong.)

聯泰水火保險有限公司
Lun Tai Mutual F. & M. Insurance Co., Ltd.
(Incorporated in Hongkong.)

代理　聯益水火保險有限公司
Lun Yick Mutual F. & M. Insurance Co., Ltd
(Incorporated in Hongkong.)

代理　康年水火保險有限公司
Hong Nin Fire & Marine Insurance Co., Ld.
(Incorporated in Hongkong.)

本公司等爲挽回利權起見集貲雄厚資本經遵照三州府定例繳存本坡政府保證金四拾萬元舉凡船隻貨物機器船殼與及陸上舖戶貨式衣箱傢具等險概行受保倘遇意外辦理通融昭賞快捷南洋各埠均有代理如蒙惠顧無任歡迎

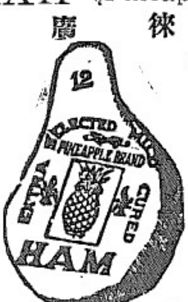
本公司在山仔頂二十三號電話一五〇三　寄千巳

民國九年十月十三號　司理人張兆鏗 李與亮 謹佈

SMAH "Pineapple Brand,"

▷招徠廣告◁

此波羅火腿爲星洲及三四州府市上所售最著名之食品價格公平氣味清香久爲購嘗者所贊許本坡洪食商店均有出售諸君一試便知其物之好惡也



英一千九百二十年十月四號

石叻惟一代理人星嘉坡冷藏有限公司白

SOLE AGENTS

Singapore Cold Storage Company, Limited

Straits Settlements & F. M. S.

(生利公司辦館)

▶火礱柴發客◀

本公司常有上等馬衣柴專爲供給火車及各機器火較等用貴客光顧請至石叻四排坡廣東民路六十號本公司面商可也

Sung Lee & Co., Firewoods

No. 60 Cantonment Road, Singapore.

民國九年八月廿三日　生利公司啟

(大)(光)(公)(司)

本公司新到歐美各國精良貨品種類甚多不勝枚舉零沽批發一律公平如蒙惠顧無任歡迎此佈

民國九年四月一號

新加坡漆木街門牌三十七號大光公司啟

福至大藥行

固本補腎汁

此汁能壯腎培元能強腎固本能補先天後天之不足能使左腰右腎之靈活能復已散之元陽能生欲絕之眞陰有病者能使之無病無子者能使之有子能使水火能相濟而挽色慾之相殘而振老年之痿孜誠普救衆生之妙藥也

專治
元虧損　賢部勞傷　腎虛氣喘　腎虧遺欲　腎弱腰痛
腎傷陽痿　腎寒夜尿　腎燥精乾　淨吉無子

經理處　石叻大馬路會豐商店

広能中法藥房　埧羅會豐商店　棉蘭中法藥房　金保會豐商店　太平會豐商店　吉隆玉洲藥房

民國八年五月二號

廣東 一

◉陳省長通令各屬人民自衛

省長令各縣知事云。照得本省長班師旋粵。痛思粵辦自治。以粵官治之不逮。惟當此兵燹之後。猶甫滿目瘡痍。盜賊猶與。不得不酌派軍隊。分駐各縣。以資捍衛。但軍士衆多。防地遼闊。軍紀雖肅。視察難週。深恐間有不守軍律而擾吾民。實違本省長衛民本旨。今與諸父老昆弟約。爾等如能將全縣團體集議統籌。力加整理。其肇毀與該令無觸。鑒毀與田賦無妨。經本省長查明核定。以確能自衛者。即將該縣駐軍調回。俾吾民完全自衛。本省長實有厚望焉。除通令外。仰該知事即便轉飭該縣人民一體遵照此令。

◉將來之國會主張

▲取消議和及革除陸榮廷

此次軍府在廣州繼續護法。西南各省有識之士。多以爲各總裁鑒此數年致變之教訓。及歐洲戰後潮流之趨向。必能因應時勢。發表創造新中國之宣言。以副民望。及觀軍政府第三次宣言。仍有希望北廷覺悟和之語。因此衆多失望。咸以爲北廷旣宣布統一。而西南政府仍公然希望議和。實無異表示屈服。故日前民黨各要人。如議員謝復生何天炯賀大傑鄒家彥。及議員長收呂志伊賀元白劉芷芬諸人。紛紛入謁孫總裁。質問軍府何故取此不澈底之曖昧態度。經孫總裁答曾。余本主張根本改造。今旣繼續護法。則一切解決時局之法。當由國會解決之。軍府惟國會之命是聽。國會議人。近年經政權兩系之蹂躪。應轉前此改組府之謨。國委託國會以建國之職權云云。現聞在滬粵兩地議員之大多數。均主張於非常國會開議時。劈頭即提出取消議和及革除陸榮廷等案。次乃議及改組聯省政府案及選舉大總統云。

◉陳省長開放觀音山之布告

省長布告云。爲布告事。照得觀音山爲廣州名勝之區。實市民公共娛樂之地。就軍事上觀察。無要塞之價值。自龍陸相繼入粵。彼知武力專制。爲吾粵人民所不容。乃作城狐社鼠之謀。爲憑險負隅之計。利用地形。盤踞偷安。以禦人民之反抗。對於原來名勝。肆意摧殘。藉口軍事範圍。禁民游覽。遂令邦人嘯傲之區。變作虎狼盤踞之窟。凡我人士。孰不痛心。茲者本省長驅除民賊。還我山河。深惟民國法治之原理。官吏本人民公僕。苟其措施有拂民意。經人民反對。此當引咎退職。幾不容據險自固。查觀音山旣非國防之要塞。自應立行開放。闢作公園。所有龍陸等一切建築。供民財自由者。擬行拆毀。以新耳目。一俟軍餉充裕。再行增建樓閣之布置。俾吾民消除兵力專制之……

中國鷹球標葉捲煙新出世

鷹球標上等葉捲煙

△葉捲烟之說明

舉凡天下之物莫不各有名稱然品物類繁名稱有別卽捲烟一門亦分二種一曰紙捲烟一曰葉捲烟紙捲烟者俗名巴西烟係將烟葉切絲紙捲製成葉捲烟者俗名呂宋烟係將烟葉捲製成自近自我國提倡工藝以來同胞莫不以振興土貨爲宗旨故對於紙捲烟一類多有設廠製造以挽外溢之利權獨葉捲烟則仍屬厥如向來社會上所用者皆購自舶來而年中我國輸出金錢實不可以數計本公司用是應社會之需求塞漏卮爲目的聘請名師設廠製造葉捲烟則揀選精良工作則悉心研究名曰鷹球標上等葉捲烟配製得法氣味香純醒腦驅煩除瘴辟穢且裝璜炫耀悅目可觀價格公平尤爲克己誠交際中之特色佳品也愛國諸君請嘗試之并將各式葉捲烟牌名臚列於後以便採擇焉

二十枝庄鷹球標大號牌每盒價一元三角
二十枝庄鷹球標二號牌每盒價銀一元
二十枝庄鷹球標三號牌每盒價銀八角
五十枝庄鷹球標人和牌每盒價三元一角
五十枝庄雪茄標地和牌每盒價二元六角
一百枝庄大號雪茄牌每盒價銀二元四角
一百枝庄貳號雪茄牌每盒價銀一元六角

大帮批發價格另議
英運商各屬均設代理發售
總發行所星架坡美芝集五號之九號

民國九年十二月廿二號

炎興烟草公司謹白

朱中興 救時普濟水

時朱中興普濟水主治各症之靈效

水之功効久已遐名中外其治症之多曾經詳細試驗治七二霍痧症四時感冒霍亂吐瀉肚痛不止絞腸抽筋時症紅白痢症風火牙痛山嵐瘴氣水土不服頭暈發冷且過身困倦精神不爽有此症者一經服之數分鐘立能見効無論何時有此症或是痧症宜先服此水可保平安無論何病無不合男婦小兒孕婦均皆合服凡居家行旅無時無刻不可不備之聖藥也近有射利奸商以低貨假冒朱中興救時普濟水誤世害人請辨非主人特托石叻衛安公司總代理發行凡南洋各埠商號如欲就近採辦可與石叻大馬路衛安公司購買方是朱中興救時普濟正貨也貫客賜顧不拘大帮零沽一律歡迎

神效止瀉丸

朱中興創製肚痛霍亂止瀉丸專治痢疾霍亂肚痛水瀉不止服之立刻見效居家行旅時刻備帶不可少之聖藥也
服法 大人服二十粒 月兒服二粒 兩歲至六歲服四粒 七歲至十二歲服十粒 用茶吞服

總代理 衛安公司

粵東老手醫生 驗症明目眼科丸散

大本眼科丸乃祖經歷驗之家傳秘方專治傳風火爆赤多迎風流淚眼長日昏眼明小兒疳積攻目老人多多一目賓痛如神或症延日久翳起眼因及一切眼患諸症吞服無生翳眼如患眼疾者內服此丸有眼則外點此堂珠寶退翳散則外點珠寶光明眼散內外並治立奏奇效

眼科丸每瓶壹元八角
光明眼散 退翳眼散 每包四角

固腎丸

腎爲人身之關鍵內腎之盛衰足占全體之强弱其中或先天稟衰或勞傷過度以致腎虧損百病叢生夢遺自流盜汗耳鳴腰痠腿軟陽痿水虧火旺等症皆由腎虧之所致若不及早爲治之本堂主人得此妙方故能速舉子無論男且年過古稀尚能日行六七十里精神康健飲食倍增向來服者咸友用無不奏效特公諸世俾患腎虧之人服之得補元固本之功而共登壽域延年之樂也

限五分鐘全愈

痧嘔肚痛抽筋散

轉危爲安

確有起死回生之功

衛安公司

惟一殺蟲藥

居室清潔誠爲衛生之要素然若欲令居室清潔者除非購用殺傳染蟲之藥否則不能爲功 埃蘇魯 藥水之殺蟲力甚強 每百加倫可造出二百加倫強猛之殺蟲藥水且售價相宜功用極大諸君光顧請向於下各號取爲禱

中街一百零二號興發公司

五十八安中街五十九號萬利公司

菲立實得力吳兄弟公司

南橋路廣南盛公司

英一千九百二十年二月九號

星洲與美洲交通之先聲

𥟖啊長風破浪爭者之國亡安支得惟之艦七艘交付本平洋輪船公司以利便星洲及美洲之商務者此大輪將次本號稱第二代羅文司以代理該公司在叻之商務處第一艘之所輪船者有載貨噸八千八百噸當於本月中旬由新嘉坡先抵神戶上海香港小呂宋各埠後由星洲直往美國舊金山此為本坡往美之最短航線其時於本坡之商務將大有關係云查安支得埠係爲美國輪船及鐵僑商品之中心點且以近來有好些華僑公司開設該埠欣華用桐油爲多該埠又居於鐵路交通之中點於商務上現加拿大各埠皆有聯絡且華人之僑居該埠及路畢者不下數千之衆於華僑之居於本坡及叻埠者自後可以與該埠僑胞直接交爭矣該輪船公司在叻之代理人爲片斯悟夫君W.Penn Smith 住於地察沙街二號門牌僑胞欲詳知其他一切者可直接與商無不招待格外也

中華民國九年三月二十日

本(平)(民)(醫)(社)大藥房修整廣告

藥房設在本坡老衙宮對面門牌廿二號現已停工修整另擇日開張

前蒙諸公捐助之款由早交本平民醫社藥房轉寄慶張秀雲收以便應用如有未蒙補助者亦期慨爲承襲以廣濟施以宏功德同人是所厚望焉

民國庚申年七月二十七日

客籍平民醫社財政員啟

著名藥品

瑞

號稱通治

凡皮膚發癢之原因不外沾染濕熱或感受風濕遂有微生物埋伏于肉紋內隱約不耕斯時以清水洗之而弁去以藥水洗之而不除浸而蔓延遍身或如癬或如麻疥坐卧不寧此等痕癢之症治以猛藥無效治以緩藥

...other skin diseases.

...Then apply with a ... the circle fill the ... be touched, otherwise ...

...mark.

總行香港泉樂街門

福建二

福州通信

▲關於巴拿馬地圖之部令　教育廳奉到教育部五一八號訓令云。案准外交部函開。據駐巴拿馬總領事呈稱。准美國巴拿馬運河辦事處函開。巴拿馬自開築以來。陸谷變遷。所有從前地圖。概不適用。現擬從事更正。通告世界與圖家。如有新出地圖。欲求更正。須將草本函送本局。請煩轉達等因。並附通告到館。理合將原件呈請轉行與圖各機關查照辦理等因。相應檢同原送通告二份。函請查照等因。准此。合亟鈔錄令仰該廳遵照。轉飭所屬各機關知照云。

福安通信

▲實業廳備查電燈情形　福州實業廳令行福安知事云。案查鄭仲康。周樹民等。爭辦福安電燈一案。先經本廳令飭朱委員赴縣查覆。該商等已願具結。合組領辦等情。當經令行該知事。即自十月十一具結之日起。限兩個月內。協商定議。妥備規顆。送廳核是。倘逾限不能議定。亦即據實報廳。以憑指定一人。報部領辦。嗣奉交通部行查到廳。又經飭將呈復各在案。茲查兩個月限期業已屆滿。究竟該商等已否協商定議。是何情形。合亟令仰該知事確切查明。限文到三日內。據實呈復。並分別飭備書類隨送。以憑核辦。勿任玩延云。

莆田通信

▲又電撥派省庫券　省庫有利證券。請邑由省撥派八萬元。興知事邀集各界商議情形。已誌前報。日前又邀各界到署集議。開所議之意。以款匯所收二萬元之鉅額。本擬發諸民間。已經移解財政廳。俟明年納糧時和抵。此項省庫券。應試為二萬元。其勻派之方法。仍議以田賦為標準。如錢糧一兩。則加收庫券五錢。倘有被淹偏外需索情事。准聯各界告發請究云云。時賦稅分所長王震聲亦在座。故商及稅契事宜。各界以着民負担已重。均不置一詞。遂與辭而出。

沙縣通信

▲關於庫券之呼籲　閩省發行金庫有利證券。經財政廳撥派各縣。如期募解。茲沙縣商會會長鄧生玉如等。快郵代電。向省署呈稱。省廳維持銀行信用起見。發行有利庫券。沙邑兵荒之餘。民生艱凋。奉派三萬元。公額過鉅。勢難担此重負。懇減半額。以恤民艱。各情。省署以此次發行有利庫券。係以救濟急需。實出於不得已。且還期既短。利息又厚。該縣派額無多。已責令該商會。無論如何為難。均應仰體時艱。協力籌繳。以期如額云。

上杭通信

▲花會風日盛一日　杭屬自近年以來。花會遂愈覺多處。則猜壓花會者。愈見加增。亦夢想不到之事。此等惡劣氣習。最為商界妨害。無論店東店夥。一經賭負。財政竭蝕。無心業務。損害奚堪設想。更有甚者。中下人家。因經賭而傾家蕩產者。不知凡幾。其有害於社會。為禍尤烈。彼當局者。亦不知所以取締之可歎。

賞格

新嘉坡偵探局總長加士麥羅　為曉諭事照得夜倫頭嘅列惹老狀師來字云要捉拿一唐人名鄭振基年方約二十七歲或二十八歲高五尺半身嬲皮白面長剪短黑頭髮前時在馬加沙峰葉振遞號並在新嘉坡峰那美禾律門牌六百零六號豐振號充當司理人之職現因控他假騙之罪為此出示通知無論諸色人等如知其下落者可即前來報此捉獲其人馬羅公司願謝花紅銀五千大元正決不食言知示

一千九百二十年利心末月八號

中華庚申年十月二十九日

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

(Incorporated in the U.S.A.)

萬國銀行廣告

（英國註冊）

本行資備資本及餘款有美金一千三百萬元叻銀二千九百萬元總行設在紐約[illegible]得力二十五號門牌倫敦本行辦事所則設在坭什克二十六號門牌汝安辦事所則設在晁士廿七號法蘭西斯哥本行辦事所設在風門甘馬里街二號門牌本行在[illegible]孟末架喇吉打二三二號並設支行在海口香港神戶倫敦廣州小呂宋高麗勿冬巴士[illegible]阜馬北京市街地敦上海[illegible]中光舊金山劉[illegible]灩[illegible]多多嘞哥加利士勞哥哥地加坡永天津漢口安[illegible]大坪本行均有分支諸君光顧祈為本行與紐約各國自助留切務詢問便各行在下列各埠之支行事務[illegible]

Bahia　Barcelona　Buenos Aires　[illegible]　Caracas　[illegible]　Cienfuegos　Cruces　Genoa　Guantanamo　Havana　Manzanillo　Maracaibo　Matanzas　Medellin　Montevideo

[illegible]　Port of Spain　Porto Alegre　[illegible]　Rio de Janeiro　[illegible]　San Juan　Sancti Spiritus　Santa Clara　Santiago de Chile　Santiago de Cuba　Santos　Sao Paulo　Union de Reyes　Valparaiso　Vladivostock　Yokohama

本行辦理一切外埠匯兌銀事務來往存款自五百元至十萬元過息面議二月期息照算短期存貯利息往來如貨客辦理出入口貨欵與英國設費若請詢本行便知本分行設在比士與一千九百十九年六月一號

司理人勞士啓

民國九年五月四號

痢疾與寒熱病

蓋賽爾醫士補身藥片乃最穩妥之預防良藥

凡人之氣血充足精神健旺便為預防瘧痢疾以及其他各種寒熱症最穩妥之良法如欲使血氣充足精神健旺余惟有蓋賽爾醫士補身藥片之外別無更為妥速之法因此藥片有增補氣血及恢復人身精力之特效且其功效甚為顯著强而且速誰不能其速效致人服此藥片之後亦能立見奇效此藥片療治各適病增補全身血脈屢試屢驗為全世界各國人士敬信沖散血之補身良藥故有患身體虛弱以及欲預防瘧痢疾等症者請試服此藥片

愛爾蘭杜栢林城柯頓士醫生之保証書云

蓋賽爾醫士補身藥片曾經予近來數次屢加試驗予意以為此藥片實係一切設穩妥之家用補身良藥其對於治病後收身體虛弱之人尤有神效云

此藥曾經患者屢試屢驗無論其沉重之症服之皆能立見神效其主治各症如下

神經衰弱　半身不遂　小兒肝疾　血虧萎損　面黃肌瘦　夜不安睡　胃不消化　腹中積滯　腦悸頭痛　心驚悸跳　勞勞過度　精力衰敗　未老先衰　并能預防瘧疾寒熱等症此藥片天下各處大藥房均有出售

價目　每大瓶一元四角　小瓶七角

英國蕭哲斯醫生出品　蠻衛醫士大藥房啟

蓋賽爾大補藥片

◆招徠廣告

本公司茲運到大帮頂上瑞士國三星嘜火柴諸君光顧請移玉本公司面商為禱

本坡馬六甲街三號門牌

[illegible]有限公司啓

民國九年五月廿四號

Indo Malay Coy. Ltd

3, Malacca Street.

Singapore.

Firestone

本斐亞士盾公司每日可造出一萬六千件三寸半厚之車韓此
出額之大之所以獲實現者實以本公司近來加資七百萬元專
為製造此著名之車韓且以每日出額之大及其管理法之妙善
故本公司可將所有在實得力殖民地市上所售之上等車韓以
最公平之價格出售也

英一千九百二十年十月廿五號

美國斐亞士盾公司謹白

CONNELL BROS COMPANY
Raffles Chamber
SINGAPORE.

▷美國之 Libby's 卑牛乳已運到◁

養種牛乳成分之百之分九有滋舍餚
此無匹敵自當保君亦曾一試之乎
如其未也一之嘗証如已嘗也則自知
其質味之精美不待本公司之言贅矣

英一千九百一十九年八月十三號

新加坡總代理商來佛士占巴
士卸土庫街公利洋行謹白

PAGEOL

Energetic Urinary Antisepic Cures.

招　徠　告

此阿啤芝魯藥片係以最上好之藥材用新法製成專
治尿管腐壞膀胱發炎腎熱花柳毒白濁火食管腫脹
等症且可立止各種毒苦強壯肌肉其功効之靈捷
久為諳用者
所稱許誠為
患花柳各病
者之苦海慈
航也

惟一代理人都比亞兄弟公司謹佈

DUPIRE BROTHERS,
Sole Agents

英一千九百廿年拾一月拾九號油

▷聯東保險有限公司<
Eastern United Assurance
Corporation, Limited.
▶石叻馬六甲街門牌一號社區會有二樓◀

中國人之保險事業須挽回中國人之保險公司故本公司之設
完全華股專受火險水險並保壓多車各種損失賠償
則公道快捷保償按最低廉使各界僑胞財產不為
礙困難區區保務者僑商業中不無少補耳倘蒙移玉一律歡迎

英一千九百十七年六月三號

董事
楊福利　曾伍興　邱雁賓
薛中華　林襲順
陳爵福　殷雪村　暨
李俊源　王順池
吳克儉　許山興　宗應林

署任總理　哈厘士
司理　何守智　全啟

民國九年十一月廿三號

Little's Oriental Balm

[illegible]

本坡

◉籌設煉糖等五廠之宴會（再續）

晉國稅擔繁苛。。大有損害於工商業。。夫人而知之矣。。就本公司糖菓餅乾而論。。由滬寄港。。復由港分寄內地。。手續既煩。。擔稅又多一重擔負。。若設廠於港。。約計成本。。可輕百分之十。。且用機器仿製洋貨出口。。又可完全免稅。。而吳淞開埠。。政府已任張季直先生爲督辦。。張先生爲實業巨子。。將來對於華界落地捐。。或可希望減輕若干。。則獲利更可操勝券其利五也。。余等爲本公司前途計。。通盤打算。。已覺有利無害。。今所需者。。資本之募集耳。。比來曾以此計劃商之於滬上及南洋通實業家。。均允集資發起。。而集資之前提。。則在移設總行於上海。。及在中國註冊而已。。蓋非如是。。則不能享受上述五大利益。。且無吸收大江南北之資本家。。況本公司股東既爲中國人。。故移設問題。。又無所歸屬過慮矣。。要之。。此前提之成立與否。。實在本公司董事會之決心。。而決議之權。。則仍在股東大會。。今幸已由董事會公決實成。。故前途之進行。。即須着手籌備也。 三香港顧公司董事吳蕙池君致詞。。謂馬君於前數月。。在香港公司提議此案。。經董事會贊同。。所有將來之新股東。。亦可與舊股東享同等之權利。。當此國人熱心提倡國貨之時。。實當戒故步自封而收集羣策羣力以進行也云云。。 四勞敬修君演說。。謂新自歐美歸來。。覺實業之發達。。賴乎教育。。然以中國現勢而論。。則當先注意實業。。以發展教育之本。余此次道經香港。。參觀馬玉山公司。。見馬君對於同人及工人。。異常親睦。。實深欽佩。。該公司董事會諸君。。曾論及滬上情形。。是否可興辦糖廠等 余謂數年前即有在滬組設糖廠之意。。但當時苦無人才。。今幸馬君有此熱心。。而華僑糖業諸巨商。。亦均樂允幫助。。故前途實可樂觀也云云。。 五姚紫若君演說。。姚君本爲滬上糖業領袖。。故所述極爲中肯。。對於創設煉糖廠。。亦極贊成。。姚君謂當廣幫溯幫人士禁土停業之時。。曾有羣勸其改爲投資糖業。。而有人謂糖業失敗不可爲者。。其實係無人才使然。。今馬君等能有人才與經驗。。再加以熱心犧牲。。必將大有成就云云。。 六李煜方君演說。。謂素知馬君異於尋常商人。。因其能謀與人同享利益也。。夫糖業必不可一日無者。。而中國之糖。。以生貨出而熟貨入。。漏卮實可慮矣。。故余望來此籌劃。。並非從助輔助此玉山公司。。實爲糖業前途之大計也。。今日有自行集資之時機而仍不進行。。則後悔且無及矣云云 七。。劉厚生演說。。請馬君等對於關稅一事。。亦應注意。。因將來進出口之糖稅。。關係至大也。。 八張菊生演說。。請再立一精細之預算表。。將各種進出款項等概行列入。。俾利進行。。 九吳寄塵演說。。謂張季直先生之製糖計劃。。主張當由農工商三者井進。。今馬君等謂充實工商。。暇辦農產。。似宜酌易 以期深稗大局云云。。 十王正廷君演說。。謂以農工商三者並進爲較佳。。馬君等前。。不妨酌改。。今觀馬玉山公司之成績。。甚爲忻佩。。將來煉糖廠等。。幸均斷成。。則尤可歡慰矣云云。。 十五魏小圃君等演說。。均多籌劃之處。。九時始散。。 完

◉泥水匠跌傷之慘聞

昨早八點餘鐘。。驅徹申律。。暗牌差館附近。。有西人某甲。。建造商店。。當工人登高操作之時。。有泥水匠二人。。自高下墜。。以致勢傷甚重。。經入醫院調治。。不知否有性命之虞。。有聞再報。。

◉臬案七紀

昨日臬司提訊閩人姚亞珠、許成東。。葉貽新。。黃錦茂。。因犯毆斃人命案。。以原告証供不甚充足。。判無干省釋。

◉車夫宜知

前日下午有瓊人某甲。乘坐手車行經土庫街。。有孟加里巡差。。以該手車錯走路徑。。當即將車夫執住。。甲以銀四角賄差。。令釋車夫。。差不肯受。。併控于案。。今午府堂訊鞫。。判罰甲銀十五元。。罰車夫銀十元。。

◉失去樹乳之報告

武吉智馬律某荷人之樹乳廠。昨十二號。失去樹乳。。値銀一百五十元 經報捕房請緝云。。

◉被竊請緝

西人米耶。。住于水仙門歐洲酒店。。六十七號房內。。據稱前日八點鐘。。失去金錶一條。。値銀五十元 經報捕房請緝。。又同該酒店之三十七號房內之西人某乙。。昨日下午六點鐘。。失去金鏈碇石之胸扣一粒。。値金三十鎊。。當即往捕房報告請緝云。。

KHAI SUN & CO
125 South Bridge Road, Singapore

◎貨品價目

十六秤十八磅臭砂利兵紙　十八[illegible]兵紙
廿六磅紅[illegible]紙　十八磅馬田兵
十五磅[illegible]兵紙　十六磅[illegible]兵紙
南洋[illegible]部[illegible]紙　廿八秤花園[illegible]紙
孝振[illegible]部藍紙　廿八十磅厚[illegible]皮紙
新到二十四寸[illegible]　又多[illegible]刀肉另沽
庚申年七月廿四日　啓新公司廣告

◉關於福建塚要事之傳議

吾閩諸僑胞[illegible]本坡地稅司本月十號函開大巴窰福建塚計有一百十二畝英畝之地政府現擬收歸公有重改造住屋之用[illegible]本月二十二號即十四日拜六下午二時敬邀列位大駕齊集公同議擬毋得延誤爲盼

民國十年一月十四號　福建會館公啓

緊要通告

啓者蘇門搭臘東岸之島地及其近處之島嶼各區由一千九百廿一年四月一號至一千九百廿二年三月三十一號及由一千九百廿二年四月一號至一千九百廿四年三月三十一號各期內之酒碼當於元月廿八號（即禮拜五）上午十點鐘在孟加里士 Bengkalis 之副署官[illegible]事所開投出賣有意投承該酒碼者祈爲知照爲是此佈

英一千九百廿一年元月十四號　駐叻荷蘭總領事白

Consulate General for the Netherlands

手續完清之廣告

啓者振華輪船公司股東業以全數收回股款亦經分派無遺一切手續概以完竣特登報端特此佈聞

民國十年一月十四日　振華輪船公司　總理吳豐渝[illegible]

育英學校公舉民國十年職員表備覽

[illegible]

育英學校廣告

民國十年一月十四日

退股聲明

啓者榮德美公司[illegible]

庚申年十二月初六日
英一千九百二十一年一月十四號　[illegible]公司謹啓

華英電影戲院

丹絨巴葛律

（由民國十年一月十三號至十六號）

[illegible]

送神廣告

本坡媽祖宮擇於陰歷十二月初十日送大伯公爺期務望坡中諸士商張燈結彩以表誠敬此佈

民國九年十二月初六日　五股頭值理啓

◇昇平戲院慶維新班籌助華北有賑災演劇之言

頃聞祖國浩劫奇災七省罹浸[illegible]乃大心不弔係計三十兆民之苦命[illegible]爲善舉[illegible]

▲發起人名一覽表

朱[illegible]　楊岐山　[illegible]
蔡[illegible]　李[illegible]　[illegible]
區[illegible]　[illegible]

▲加入本班內相演義務

[illegible]

開演日期陰歷十二月十五號至十七夜

特別位每位票三元　特別位每位票五元　[illegible]位每位票二元

莊希泉告別

[illegible]

民國十年一月十二日　[illegible]人等同啓

出境告別　新體詞　滿江紅調

[illegible]

民國十年一月十二日

京省

●干戈擾攘中之庫倫

政府擬將飛機運庫。政府以庫事阽危。軍需輸運維艱。而西北汽車。又不敷需用。現法國有出售飛機。聞航空事務處丁君士一日。特因此事趨謁靳揆。籌商辦理。並擬在庫保購。設立航空事務處。所以培養此項人才。頗蒙靳揆嘉獎云。

▲庫防尚未解嚴 庫倫形勢。仍未和緩。俄匪四散搶掠。高在田一團。防守庫倫西北。禁軍裝天順一團。防守東路。褚其祥守住庫倫。惟褚並有電。斷庫防司令。暨職旅歸餘接使節制。無須設防庫司令之必要。請收回成命。以便盡力戰守。院中已電復慰勉。至俄黨蠶散。仍率隊攻察罕通古。盤踞烏勒一帶。現又紛擾。巴里郇陳使來電報告。並請楊督會剿。而庫電線仍屬不通。交通部派工修理。並派衛隊護衛護修。至於接濟軍火一節。昨數延銓担任護衛兵工廠接濟援庫各隊軍火。已領現款十萬。九日晚回京。儘數發給接濟。關於餉欵一項。陳使頻司令。並有電速發軍餉。以應急用。聞總統已交臨財部。速籌軍費廿萬。發往前敵軍隊。俾利戎機財長遵辦。現正籌措云。

▲電令東三省接濟 軍界消息。政府因俄黨蔓延。援庫軍隊。每因子彈及各項軍用品不能接濟。致失戎機。昨日特電張巡閱使。嗣後關於庫倫援軍所需。械彈等項。暫由三省分配撥發。然後再由中央照數補發。以免貽誤。並又電令張使對於黑龍江之防務。從速籌備加重兵力。以免俄匪竄擾。竄入內地。

▲傳聞中之俄人虐殺 共同通信社云。近來在庫倫之中國人及中國兵。對於俄國人肆意搶掠虐殺。某外人接到此項消息後。報告外交團主席公使。請為救濟。外交團報告後。遂即開會討論。認為事體重大。擬向政府提出警告。一面再派人赴庫切實調查。並予以適當之措置。又一消息云。最近俄人由國境方面避難來庫之一行。所帶行李。悉被華人搶去。並令行殺死。又俄人百四五十名。並未犯罪。均禁獄中。所有衣服行李全被收沒。禁後又不給食物。以致凍餓死者不知若干。又俄國銀行某經理。居庫三十餘年。亦不知何故拘禁獄內。該氏乃一六十餘歲老人。何能受此虐待。故未出旬日即死。此等行為。非僅中國兵。即蒙地土著亦有之。現在雖僅對於俄國人任意虐待。但深恐波及他國人云云。

●甘肅大地震之西訊

▲平涼左近各縣全毀死者二千人

大陸報二十一日甘肅平涼電。本縣於十二月十六日午七點二十五分大地震。死傷者甚多。四鄉一帶。損失甚鉅。當地[illegible]民驚慌。縣城大部分崩坍。倒於屋上。城中房屋相繼坍陷。計在九小時內。有劇烈之地震不下二十一次。然稍後仍有微顫之地震。據可靠之計算。當地震時全縣死者約千人之多。平涼所受損失。不及其四週之村莊。而平涼以西之各縣城。聞有完全破壞。死者極衆。地震後多處又繼之以暴風。受損失亦不少。地方官盡力救濟受害之人。惟以道路損壞。故欲救濟外鄉各地。頗感困難。又一函云。地震始於八點十分。居民適當用膳。歷時頗久。居民大受驚惶。地震時。鐘皆停止。電燈往來擺動。壁上物多墜落。架上陳設物紛紛墜地。惟京綏鐵路久無報告。北京某教會附近有一自來水管爆裂。北京帝國大學天文台。未聞有受地震之影響。日前已有消息報告。謂此次地震之烈。爲從來所未有。故天文台之地震表針亦搖動。據東京消息。謂此次地震至少歷四小時之久。受害最烈者在東京南或西南二千一百基羅米達之地云。

（廣）（恆）（紅）（煙）

本號紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除濕有益衛生且香純味厚與別家迥殊向荷僑胞讚許稱爲市上之冠而亦國貨之特色者也如蒙惠顧格外歡迎

即日起附在本埠沽出價列

廣恆 大包壹百四十庄 紅烟每箱沽 一百元
廣恆細包五百六十庄每箱一百零二元
恆發 大包壹百四十庄 每箱沽價 五十四元
恆發小包五百六十庄紅烟每箱五十六元
廣鮮生 大包百四十庄 每箱沽價 四拾八元

外埠往叻埠在丹容巴吉領貨價列▼

廣恆 大包 每箱沽九十四元
廣恆 細包 F.M.S. 每箱九十六元
恆發 大包 每箱沽四十八元
恆發 細包 每箱五十元
廣鮮生 F.M.S. 每箱四十二元

本號電話壹九五四

庚申年六月初一日

新嘉坡 廣恆號朱樹銘謹啟

▶ 嬰兒之生長 ◀

凡嬰兒出世六閱月內其體質生長之速以時一代之時期較之末有過於此時者也其細小之腹部所容之食品不過二時之需而已是以嬰兒之食料必須以滋養之質爲佳也

凡飼養之物料務要以滋養之品因其食品有限否則充塞其腹亦無益

若乳母不能供給其嬰兒以乳汁不妨以相當之品代之加勒蘇肥兒料爲發育嬰兒之上等食料因此食料每兩含有許多滋養之質

計加勒蘇一磅含有最善發生之乳油四兩合身力之生奶十二兩爲之以之哺養小兒誠爲強健有驗之上品矣

此乃基礎之時期爲嬰兒身體強弱所關係其發育之食品亦最宜講求也加勒蘇肥兒料經已通行於英國衛生局培嬰學校及小兒寄養舍十有餘年成績極爲可觀

Glaxo

加勒蘇肥兒料 各藥房各商店均有發售

注意注意加勒蘇肥兒料由本房經辦到叻地自島絲倫製造廠直接付寄源源不絕貨式新鮮保無變壞之虞開罐之後間或有不滿意者儘可由賣家退換無須另給分文

英屬代理廠谷有限公司

（在英註冊）

住星嘉坡中街門牌百一十七號至一百廿一號

AGENTS
Messrs Anglo Siam Corporation Ltd
117 to 121, Market Street,
SINGAPORE

一千九百二十年三月廿七號 廿

▶ 尼洵精製牛乳粉之特色 ◀

牛此乳粉乃小兒養育之[illegible]日用

兒宜若能[illegible]此

粉可使肉實骨強而不生病之良方（[illegible]）

此粉極爲安全牛乳經其配製成分較加優本價可

牌食品衛生牛乳保險各種危險之虞 此物不但

爲嬰兒之最良食品即亦老之恩物 [illegible]及其他

SOLE AGENTS
Singapore Cold Storage Company, Limited.
Straits Settelents & F. M. S.

[illegible]看用之乎其調情亦當有益東亞南方方[illegible]

六歲人之居此者往往感受暑氣[illegible]亦當

[illegible]有[illegible]適飲者 此物價值相宜 [illegible]

[illegible]密封不虞損壞分一磅庄及半磅庄兩種各處

藥房及商店均有代售 [illegible]用法須知一[illegible]

[illegible]部

一千九百二十年八月二十[illegible]號